

# Volkstimme

Sozialdemokratisches Organ für den Regierungsbezirk Magdeburg.

Die "Volkstimme" erscheint täglich abends mit Ausnahme der Sonn- und Festtage mit dem Datum des folgenden Tages. Herausgeber: W. Lüdemann, Magdeburg. Druck und Verlag von W. Faußnitz u. So., Magdeburg. Gelehrte Reihe: Dr. Klemm, 3. Februar 1867. Redaktion und Druckerei: Dr. Klemm, für Redaktion 1794, für Druckerei 981.

Druckerei und Abonnementen: Biwettjährlich (außer Winterhalbjahr) 2,25 Mfl. monatlich 30 Pf. Der Preisband ist Deutschland monatlich 1 Grempl. 1,20 Mfl. 2 Grempl. 2,90 Mfl. In der Exposition und den Ausgabenstehen vierteljährlich 2 Mfl. monatlich 70 Pf. Bei den Postanstalten 2,25 Mfl. exkl. Postabgabe. Einzelne Nummern 5 Pf. Sonntags- und andere Nummern 10 Pf. Interessengesellschaft: die Gewerkschaften 15 Pf., auswärtige 25 Pf., im Reichsteil Seite 1 Mfl. Zeitungssprecher Seite 144.

Nr. 265.

Magdeburg, Dienstag den 12. November 1912.

23. Jahrgang.

Die heutige Nummer umfasst 16 Seiten

## Rom hat gesprochen.

Die päpstliche Enzyklika über die Gewerkschaftsfrage ist jetzt endlich amtlich veröffentlicht. Das Schreiben, das das Datum des 21. September trägt, beginnt mit der Versicherung der besonderen Liebe des Papstes zu den deutschen Katholiken und fährt dann — wir zitieren nach der „Kölner Ztg.“ — fort:

Was die Arbeitergesellschaften anlangt — obwohl sie dazu bestimmt sind, ihren Genossen die Vorteile gerade dieses Lebens zu verschaffen —, so sind doch jene am meisten zu billigen, und für die von allen geeigneten für den mahnen und wirklichen Nutzen der Genossen zu halten, die vornehmlich auf der Grundlage der katholischen Religion errichtet sind und der Kirche als führen müssen folgen. Das haben wir selber mehrmals erklärt, als uns die Gelegenheit dazu von verschiedenen Völkern dargeboten wurde. Daraus folgt, daß derartige Vereinigungen katholischer Konfession, wie man sie nennt, bestimmt in den Landesverbänden der Katholiken und außerdem in allen Ländern, wo immer durch dieselben für die verschiedenen Bedürfnisse der Genossen gejagt werden können, gegründet und mit aller Macht unterstützt werden müssen. Aber es wäre auf gar keine Weise zu billigen, falls es sich um Vereine handelt, welche die Sache der Religion oder die Sitten direkt oder verblümt berühren, gemischte Vereine zu begünstigen und verbreiten zu wollen, das heißt solche, die aus Katholiken und Nichtkatholiken zusammengesetzt würden. Denn, um andre Gründe hier auszulassen, schon die Integrität des Glaubens und der gerechte Gehorham gegen die Gesetze und Vorschriften der katholischen Kirche können wegen derartiger Gesellschaften in wahnsinnig großer Gefahr geraten.

Daher spenden wir allen reinen katholischen Arbeitervereinungen, die es in Deutschland gibt, alles Lob und möchten sehr hoffentlich wünschen, daß ihnen alles gelinge, wonach sie zum Vorteil der Arbeitermenge streben, und wünschen ihnen immer ein noch erfreulicheres Wachstum.

Dennoch leugnen wir nicht, wenn wir dieses sagen, daß es recht ist für die Katholiken, um für den Arbeiter ein besseres Geist, einen mehr der Wirklichkeit entsprechenden Zustand des Lohnes und der Arbeit zu sichern, oder aus jedem andern Grunde von spirituellem Nutzen, mit Aunwendung von Voricht gemeinsam mit Nichtkatholiken für das gemeinsame Wahl zu arbeiten. Aber für diesen Zweck wollen wir lieber, daß die katholischen und nichtkatholischen Gesellschaften ein Bündnis untereinander schließen mit jener opportuniten Erfindung, die man Kartell nennt.

Hier aber bitten uns nicht wenige von euch, wir mögen euch erlauben, die sogenannten christlichen Syndikate, so wie sie heute in euren Diözesen gegründet sind, zu tolerieren. Dieser Bitte meinen wir mit Rücksicht auf die eigentümliche Lage der katholischen Sache in Deutschland nachgeben zu sollen und erklären, es könne toleriert und den Katholiken erlaubt werden, daß sie sich an diesen gemischten Gesellschaften beteiligen, doch nur unter der Bedingung, daß geeignete Vorsichtsmassregeln angewendet werden. Zu allererst muß man Sorge tragen, daß dieselben katholischen Arbeiter, die sich an diesen Syndikaten beteiligen, in die katholischen Arbeitergesellschaften, die man mit dem Namen Arbeitervereine bezeichnet, eingeschrieben sind. Außerdem ist es notwendig, daß diese Gewerkschaften sich von jedem Plan oder jeder Möglichkeit fernhalten, die mit den Lehren und Geboten der Kirche oder der Legitimen geistlichen Gewalt nicht übereinstimmt. Aus diesem Grunde werden die Bischöfe, so oft Streitfragen über die Dinge, welche die Sitten betreffen, vorkommen werden, sehr aufmerksam wachen, daß die Gläubigen nicht die katholische Sittendisziplin vernachlässigen.

Als zu Pfingsten dieses Jahres auf dem Delegiertenstag des Verbandes der katholischen Arbeitervereine (Sitz Berlin) jene berühmt gewordene Ansprache des Papstes bekannt wurde, in dem die Berliner auf Kosten der christlichen Gewerkschaften über den grünen Klee gepriesen wurden, da blieb den Katholiken kein anderer Ausweg als der, die Meinungsaussierung des Heiligen Vaters für nicht authentisch zu erklären. Sie sprachen von „erschlichenen“ Lobpreisen und wußten recht erbauliche Dinge von den Quertreibereien und der Hintertreppepolitik der die Hochabteilungen begünstigenden Oppersdorff-Leute zu berichten. Zu ihrem Trost bestellten sie sich auch bei dem Doktor F. Heiner, dem Auditor der römischen Rota eine lange Diskussion über die Bedeutung der päpstlichen Worte und über die wahre Meinung des Papstes, und so stand aufs neue zu lesen, daß die Rede, mit der die Berliner Richtung hausrufen ging, keinen authentischen Charakter trage, und daß Pius 10. zwar vom prinzipiellen Standpunkt aus die katholischen Arbeitervereine bevorzuge, doch er aber auch den christlichen Gewerkschaften keineswegs mit Mißtrauen begegne, sondern sie nur in seiner Fürsorge und Liebe vor den sie bedrohenden Gefahren warne.

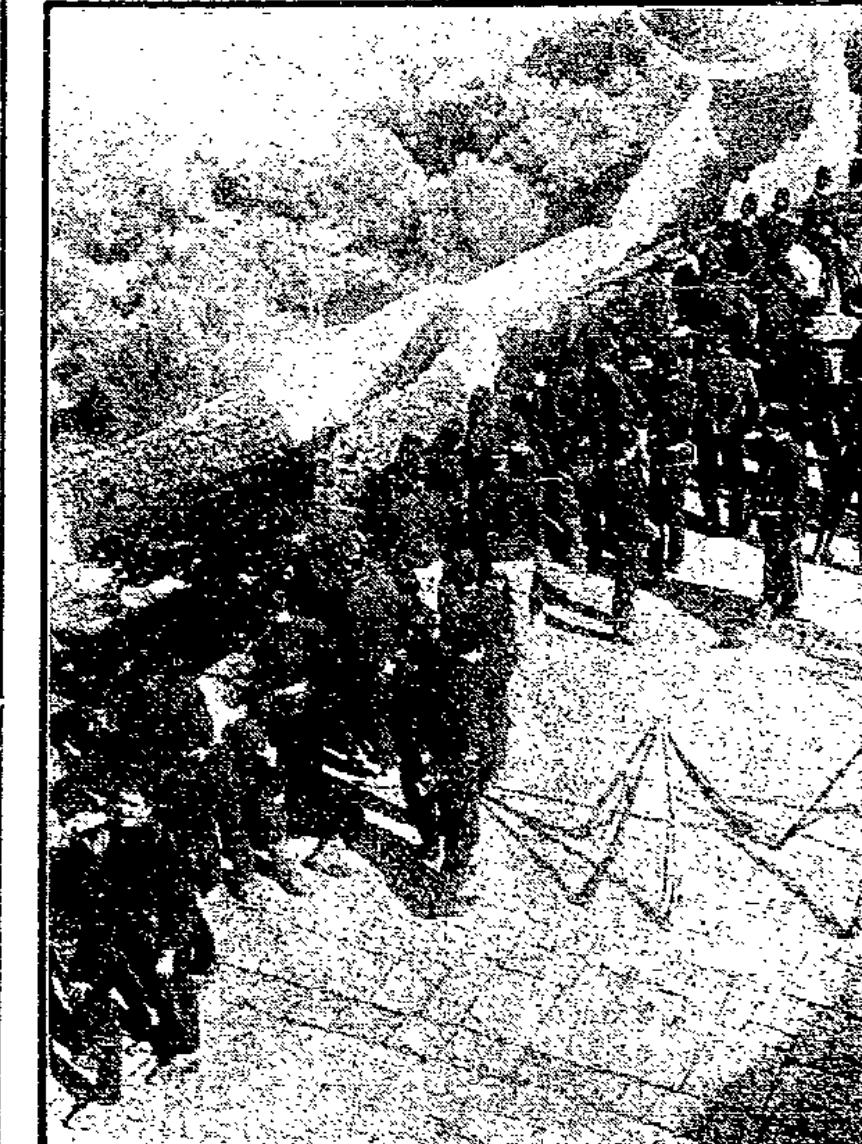
Das war zwar alles sehr wenig beweiskräftig, denn die Ansprache an den Delegierten der Berliner war zu deutlich gewesen: „Euch lobe ich, Euch billige ich, Euch erkenne ich an, und mit allen Kräften strebe ich an, daß alle Eure Stundsjäge sich zu eigen machen mögen.“ Aber in der Not frist der Teufel fliegen, und die Kölner legten aus und

legten unter, bis das Schriftstück des Auditors Heiner keine Anerkennung des von ihnen vertretenen Standpunkts aussah.

Dann kam aus Rom bekanntlich das Schwiegeregebot, das beiden Teilen nicht willkommen war, und die „Kölner Volkszeitung“ schloß die Debatte einstweilen mit dem Ausdruck, der bestimmt ist: Hoffnung, daß, wenn der Papst auch tatsächlich gesprochen habe, die Kölner Richtung missant den christlichen Gewerkschaften gerechtfertigt da-stehen werde.

Nun hat Rom gesprochen. So, daß alle Interpretationskunst an dem Sinn seiner Worte nichts ändern kann, und niemand wird behaupten wollen, daß die Enzyklika den Kölnern und den Gewerkschaften günstiger sei als der Pfingstappell. Die Gedanken, die damals in der päpstlichen Rede und nebenbei in den beiden Telegrammen Merrh del Vals an „Sitz Berlin“ und den Köln-München-Gladbacher Fahrtwagen segelnden Kartellsverband katholischer Arbeitervereine West-, Süd- und Ostdeutschlands niedergelegt waren, werden hier noch etwas schärfer herausgearbeitet. Der konfessionelle katholische Verein ist unter allen Umständen vorzuziehen, die interkonfessionelle Gewerkschaft kann, wenn es gar nicht anders geht, geduldet werden. Diese Duldsung aber wird auch nicht schlecht hin gewährt. Es sind ganz besondere Vorsichtsmaßregeln zu treffen, und vor allem wird die Erlaubnis davon abhängig gemacht, daß sich diese Organisationen von allem fernhalten, was mit den Lehren und Geboten der Kirche und den Vorschriften des Klerus nicht im Einklang steht. Das heißt nichts andres, als daß die christlichen Gewerkschaften in aller Form unter die Kontrolle der Kirche gestellt werden und sich bei ihren Aktionen nach den Weisungen der Bischöfe zu richten haben!

Was werden die Christen tun? Im Jahre 1908 rief Herr Schiffer, einer ihrer führenden Männer, den Bischöfen sein „Bis hierher und nicht weiter!“ zu. „Wo es sich um rein wirtschaftliche Fragen handelt, hat der Bischof kein Recht, ein Machtwort zu sprechen.“ Vielleicht finden die Christenführer auch jetzt noch ähnlich stolze Worte, um die Situation zu verdunkeln. Praktisch



Bilder vom Balkan.

Seit 2 Wochen wird die Reise Skuari am gleichnamigen See von den Montenegriner belagert. Es leidet harterlicher Widerstand und scheint noch längere Zeit halten zu können. Denn ein wichtiger Schlag, die Bergfeste Tarabosch, die auch die umliegenden Höhen beherrscht, ist noch ungebrochen, trotz eines offiziellen Bombardements, das die Montenegriner jeweils stundenlang unterhalten haben. Unser Bild zeigt einen Teil der türkischen Besatzung hinter den schützenden Wällen, von denen sie in die nebulösen Täler herabblicken. Aus den Tälern aber pfeifen die Kugeln herauf.

werden sie sich fügen, und mit ihnen werden sich die Katholiken lächlich unterwerfen, denn der Wille des Papstes ist klar und der neue Kölner Erzbischof ist nicht der Mann, der erlaubt, daß an ihm gedeutelt wird. Die Evangelischen in den „christlichen Gewerkschaften“ werden so zu bloßen Trabanten Rom's und des deutschen Zentrums.

## Politische Übersicht.

Magdeburg, den 11. November 1912.

### Zum geplanten Petroleum-Monopol.

Gegen das Petroleummonopol kämpfen die amerikanischen Interessenten heftig an. In einer Broschüre, die neuerdings die Standard Oil Co. und ihre Tochtergesellschaft, die Deutsch-Amerikanische Petroleumgesellschaft veröffentlichte, wird versucht, den Beweis zu erbringen, daß es erstens unmöglich sei, den deutschen Petroleummarkt dauernd zu versorgen unter Ausschluß der Standard Oil Co., und daß zweitens eine notwendige Folge des Monopols anstatt der gewünschten Ermäßigung eine Steigerung der Petroleumpreise wäre. Neben diesen rein wirtschaftlichen Argumenten wird an das sozialpolitische Empfinden appelliert durch das Aufwerfen der Frage: Was soll aus den Angestellten der bestehenden Betriebsgesellschaften werden? Endlich werden noch die militärischen Interessen angeregt mit dem Hinweis, daß Deutschland im Fall eines Weltkrieges kein Öl für seine Kriegsflotte haben würde.

Zu der Frage der künftigen Preisgestaltung ist eine vergleichende Gegenüberstellung der Transportkosten des Petroleum nach verschiedenen deutschen Plätzen recht beachtenswert:

	Transportkosten in Mark per Tonne (1000 Kilogramm) nach	Neuhof ab Galizien ab Compiègne ab Bafu
Hamburg	9,30	29,96
Breslau	13,49	14,99
Rosen	13,21	19,21
Berlin	12,16	23,00
Leipzig	18,20	23,69
Frankfurt a. M.	11,31	34,22
Mannheim	11,17	35,13

Mittlerweile melden sich auch andre Interessenten, nämlich die Königsberger Handels-Kompanie A.G. zunächst gegründet von einigen Großhändlern, ist mit der Zeit eine Betriebsgesellschaft der Deutsch-Amerikanischen Petroleumgesellschaft daraus geworden. Die Aktien werden nicht auf den Markt gebracht, sie dürfen nur unter den Aktionären gehandelt werden, bleiben aber meist in der Familie. Die ostdeutschen Petroleumhändler haben von den ihnen befreundeten Igloriern gelernt; sie fürchten bei einer Einführung für den Besitz der Witwen und deren Kinder. Was die Aktionäre, deren Witwen und ihre Kinder aus dem Besitz der Aktien herausgezogen haben, das lehrt ein Blick auf die Dividenden. Diese haben betragen:

1900 32 Prozent	1904 14 Prozent	1908 28 Prozent
1901 41	1905 24	1909 13
1902 37	1906 31	1910 17
1903 29	1907 20	1911 24

Seit dem Jahre 1872 haben die Aktionäre ihr eingezahltes Kapital in Form von Dividenden bereits neu nach wiederkommen. Das Aktienkapital ist immer wieder erhöht worden, um die Dividende nicht allzu hoch erscheinen zu lassen. Und nun verlangen die Aktionäre in einer Einigung an den Reichskanzler, daß sie für ihre Einrichtungen beim Übergang an die Monopolgesellschaft nach einem Kurs von 433 Prozent auf ihr Aktienkapital von 1 150 000 Mark entschädigt werden. Statt der eingezahlten 1 150 000 Mark wollen die Herrschaften also 4 979 500 Mark zurück haben. Die eventuelle Abfindung ihres Personals wollen sie natürlich der Monopolverwaltung überlassen. Hinter diesen unverfrorenen Ansprüchen steht natürlich die Deutsch-Amerikanische Petroleumgesellschaft, die dann eine Abfindung in ähnlicher Höhe, an ihrem Aktienkapital gemessen, beantragen würde.

Der noch in seinen Anfängen stehende Kampf der Petroleum-Interessenten zeitigt bereits jetzt Blüten, die das sozialistische Getriebe in seiner ganzen Widerwärtigkeit erfreuen lassen. Wie soll das erst werden, wenn der Kampf seinen Höhepunkt erreicht haben wird? —

### Vom Landtagswahlkampf in Württemberg.

Der Wahlkampf in Württemberg, der sich seinem Höhepunkt nähert und bei dem es am 16. November zur ersten Entscheidung kommt, zeitigt recht interessante Ereignisse. Die einzige Partei, die völlig selbstständig in den Kampf eingetreten ist und die nach allen Seiten kräftig um sich hält, ist die Sozialdemokratie. Die ehemalige württembergische Demokratie, jetzt ein Bestandteil der Fortschrittlichen Volkspartei, hat bekanntlich mit ihrem früheren Todfeind, den Nationalliberalen, ein Wahlabkommen geschlossen, das das ganze Land mit Ausnahme von vier Bezirken umfaßt und bestimmt, daß in jedem Bezirk nur ein Kandidat gemeinsam von beiden Parteien aufgestellt wird. Auf der andern Seite unterstützen sich die konservativen Bauernbündler und das Zen-

Es ist gegenseitig. In allen überländischen Zentren domänen verzichtet der Bauernbund auf eigne Kandidaten, und wenn im Unterland vereinzelt in hindlerischen Gebieten Zentralkandidaten auftauchen, so dienen diese lediglich der Stimmenzählung. Ein ernster Kampf zwischen den Blauen und den Schwarzen wird peinlich vermieden, und im zweiten Wahlgang werden sie sich überall einigen. Aber trotz dieser klaren Scheidung der Parteien in drei Heerlagern bleibt keine bürgerliche Partei von innern Fraktionen verschont.

Die Konseranten haben alle Mühe, die nötigen Kandidaten auszubringen. In verschiedenen Bezirken verschwanden die Erkoren ebenso rasch wieder in der Versteckung, wie sie aufgetaucht waren, und gegenwärtig, acht Tage vor dem Wahltermin, treten noch Wechsel in den Kandidaturen ein. Der Reichstagsabgeordnete Vogt (Gall), der bisher den Bezirk Niedersulm im Landtag vertrat, hat diesen Bezirk aus „Gesundheitsrücksichten“ verlassen und versucht nun im Nachbarbezirk Weinsberg sein Glück. Die Gesundheitsrücksichten dieses krankhaften Wahlmachers, der bei den letzten Wahlen auch die Sozialdemokratie anfechtete, beruheten auf der Besorgnis, daß er in seinem alten Bezirk durchfallen könnte.

Recht lustig geht's im Zentrum zu. In nicht weniger als drei Wahlbezirken stehen sich jahwotze Doppel- und doppelte gegenüber und in einer Anzahl weiterer Bezirke konnten solche nur mit vieler Mühe verhindert werden. Wie die Zentrumsleitung verschiedene der alten Abgeordneten auf die Seite schob, so wollte sie auch den bisherigen Vertreter des Oberamts Hörb befeitigen. Dieser leistete aber energischen Widerstand. Die Zentrumsleitung stellte ihm darauf einen offiziellen Kandidaten gegenüber und arbeitet nun mit Hochdruck für diesen. Sie traut aber trotzdem dem Wetter nicht, sie kündigt darum an, daß der jetzige Zentralsabgeordnete im Falle seiner Wahl nicht wieder in die Fraktion aufgenommen werde. Dieser Geächtete hat sich die Gunst der Parteihäupter dadurch verdorben, daß er sich hier und da ohne die Erlaubnis Gröbers zum Wort meldete, was gegen den Schluss des Landtags dahin führte, daß die ganze Zentrumsfraktion unter Führung Gröbers während einer Rede dieses ihres Kollegen demonstrativ den Saal verließ und erst nach Schluss der Rede wieder eintrat.

Ähnliche Überraschungen wie das Zentrum erleben die liberalen Parteien, die mit Widerständen gegen das Wahlabkommen in ihren eignen Reihen zu kämpfen haben. Im Bezirk Schönau kostete es Wochenlang große Mühe, den Kandidatenandrang abzumachen. Trotzdem tritt jetzt dem offiziellen liberalen Kandidaten ein „wild“ gegenüber. In Urach weigern sich die Nationalliberalen, daß Wahlabkommen zu vollziehen und den volksparteilichen Kandidaten zu unterstützen. In Beuggen trat eine ganze Gruppe von Mitgliedern aus der Volkspartei aus, um einen Protestkandidaten gegen den ihnen aufgeworfenen nationalliberalen Bewerber, der dazu noch ein verkappter Konservativer ist, aufstellen zu können.

Bei diesem Bittwort in den bürgerlichen Parteien wird es den Gegnern einigermaßen erschwert, die Differenzen in der Sozialdemokratie agitatorisch auszuüberschlagen. Trotzdem bemühen sie sich mit allen Mitteln, den Streit in unserer Partei neu zu entfachen. Sie werden sich aber damit abfinden müssen, daß die Sozialdemokratie in allen 70 Bezirken des Landes geschlossen auftritt und alle Kräfte aufbietet, um eine Stärkung ihrer Landtagsvertretung zu erzielen. —

## Der Balkanrieg.

### Der Sünderbod.

Die Franzosen haben mit großem Vergnügen die Behauptung aufgestellt, die türkischen Niederlagen seien eigentlich deutsche Niederlagen, und Herr von der Golt habe mit den strategischen und taktischen Künsten, die er die Türken lehrte, seine Schüler in die Patz geritten. Nun ist aber in der türkischen Kriegsführung verblüfft wenig von deutscher Strategie und Taktik zu hören gewesen. Man kann sogar getrost sagen, daß hier die deutschen Anklamungen über die Kriegsführung auf Schritt und Tritt verlegt wurden.

Im Deutschen Reich waren die Zufriedenheit sich von vornherein darüber einig, daß die Türken sich zunächst in aller Weise auf ihren gefährlichsten Gegner, die Bulgaren, werten und gegen die andern Verbündeten nur wenig Kräfte entwenden müßten. Es wäre dabei allerdings die Gefahr, daß die Serben, Montenegriner und Griechen in die Türkei eindrangen, groß gewesen, aber die ganze Herrlichkeit würde nur vorübergehend gewesen sein, wenn die Türkei Bulgarien niedergemacht hätte. Die türkische Heeresleitung aber wandte das Meiste aller südlichen Strategien an, d. h. sie meinte, sie müsse alle geführten Grenzpunkte decken. Da dieser Weise sind auch die Franzosen 1870 verloren und haben dafür zweimal ihre Schläge bekommen. Es gibt einen militärischen Ausdruck, der kurz und bündig lautet: Wer alles dafür will, darf in Sicherheit nicht sein. Seine Sicherheit kann man wieder einmal am Schicksal der türkischen Armee beobachten: Man sieht hier Gegner an, die dem Lande zu halten und hat jetzt alle vier, und zwar unter einer vorgestellten Lage, im Lande.

Es war also schon der strategische Fehler nicht nach deutschen Prinzipien angeordnet.

Geraadezu unverhältnismäßig arbeitete bei den Türken die Intendantur. Die Truppen waren ungünstig bekleidet, namentlich das Schuhzeug der Fußtruppen war schlecht, und außerdem mußten sie auch noch tagelang Hunger leiden. Dieser große Mangel an Sorge für die Bedürfnisse frustrierender Truppen entspricht auch nicht den besten Gesetzesbedingungen. Im Deutschen Reich erhält jeder Mann im Kriegsfall eine neue Uniform, dem Schuhzeug wird schon im Frieden eine sehr große Aufmerksamkeit zuteil, und der Hofkriegsamt

die Truppen wird im Kriege mit allen Mitteln aufrecht erhalten. Die deutsche Armee führt jetzt sogar fahrbare Feldküchen in der Marschfolge mit und besitzt fahrbare Feldbäckereien, die mit großer Schnelligkeit arbeiten. Die große Schlamperei und Unfähigkeit, die die Türkei bei der Versorgung der Truppen zeigte, bestand darin, daß die Intendantur es nicht verstand, die tatsächlich aufgestapelten Lebensmittel den Truppen rechtzeitig zukommen zu lassen. Die türkischen Soldaten haben z. B. in den Kämpfen bei Adrianopel und Kirkukle erbärmlich gehungert, die Bulgaren aber fanden bei ihrer Verfolgung große türkische Versorgungsvorräte.

Darauf, daß das türkische Offizierkorps sich sogar sehr stark in die Politik einmischt, wurde an dieser Stelle schon hingewiesen. Die Politik spaltet die Offiziere in Parteien, in Eliquen; sie erzeugt Feindschaften und Eifersüchteteilen. Ein einträgliches Zusammenwirken der Truppen, der Waffengattungen ist unter solchen Verhältnissen unmöglich. Das Politisieren haben die türkischen Offiziere von den deutschen gewiß nicht gelernt.

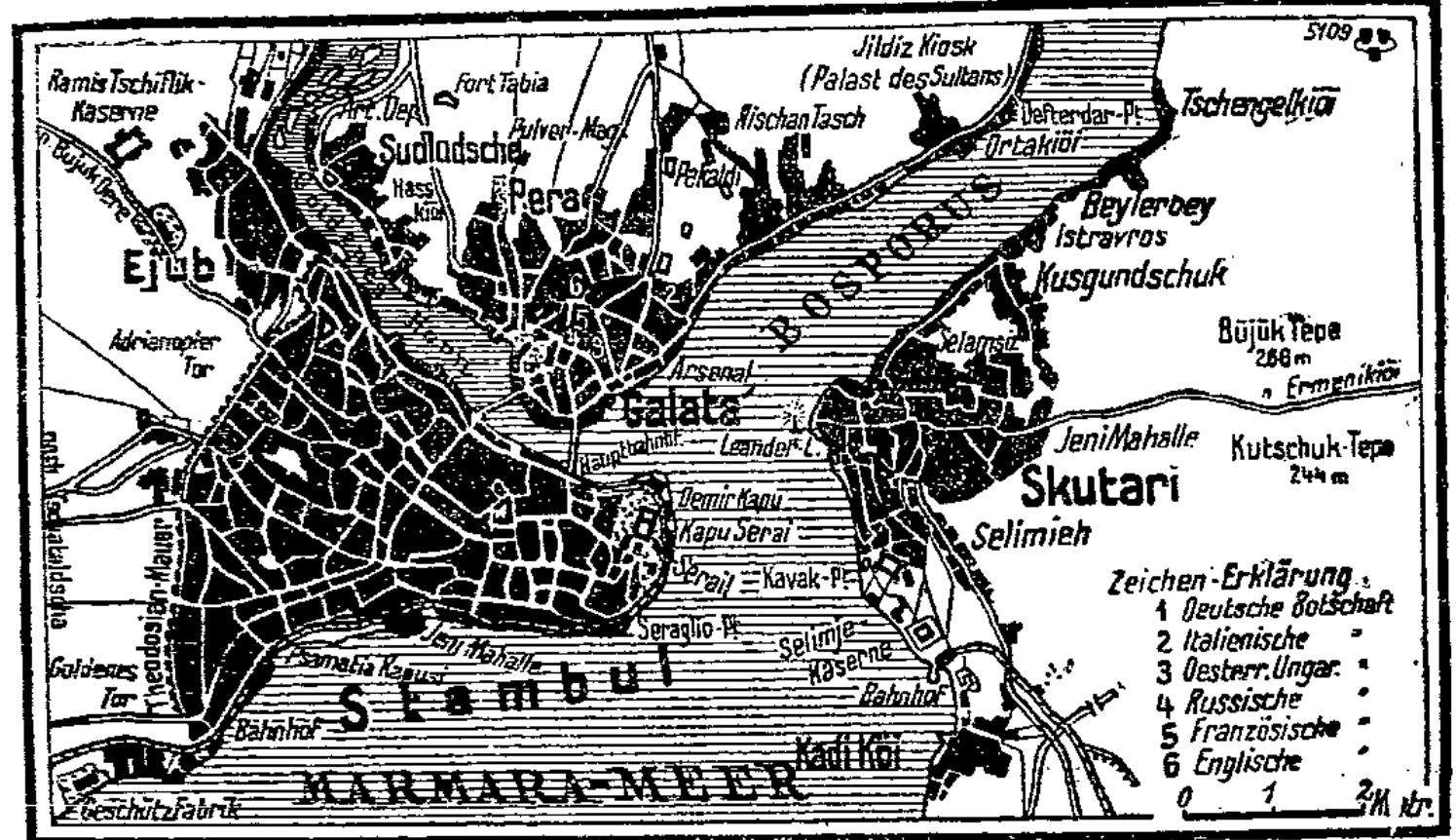
Man darf bei der Beurteilung des Balkankriegs auch nicht vergessen, daß auch das sehr wichtige moralische Element auf beiden Seiten grundverschieden war. Vor allem den Bulgaren und den Serben wirkte ein begehrungsreicher Preis. Sie hoffen auf eine bessere wirtschaftliche Zukunft, auf einen erledichten Landzuwachs und auf eine geachttere Position in Europa. Das sind Aussichten, die im Krieg anspornend wirken und die Gefahren und Strapazen ertragen helfen. Die intelligenten Türken aber wußten, daß sie auch mit den größten Erfolgen keine Vorteile erringen könnten. Und den aus Asien eingezogenen Medias ist wohl die ganze Sache überhaupt ziemlich egal gewesen. Auch für diese Umstände kann man die deutschen Instrukturen nicht verantwortlich machen.

Lebensnotwendigkeit, heute ist es das unabdingbare Albanien Deutschland aber, das mit seinem eigenen Bildzauber genutzt zu tun hat, tritt dem persönlichen Regiment der Wiener Kultur auf ihren wechselseitigen Wegen hervorragend nach.

Wenn dem allgemeinen Ausgleich der europäischen Interessen auf dem Balkan die Auflösung vereinzelter Fragen vorangeht, dann werden dadurch nicht wieder zunehmende Differenzen hervorgerufen. So der englische Premierminister. Österreich hat aber die albanische Frage aufgerollt, und die Differenzen, die dadurch entstanden sind, liegen klar zutage. Gutzumachen sie vielleicht nur deshalb, weil der Standpunkt Österreichs und seiner Dreigebundenen noch kein offizieller und endgültiger ist. Die Nachricht, daß die Gesandten Österreichs und Deutschlands in Belgrad Vorstellungen bezüglich Albaniens erhoben hätten, ist dementiert worden. Noch sind wir nicht beim Chaos angelangt, wir sind nur auf den Weg dazu.

Für das Deutsche Reich und das deutsche Volk erhält sich die dringende Frage, ob es diesen Weg wirklich zu gehen will. Daß Deutschland wirklich nichts andres zu tun haben soll, als unter Aufgabe seiner politischen Selbstständigkeit den vermeintlichen Interessen der Habsburgermonarchie zu dienen, klingt ja so abwegig, daß selbst die ärgsten Kopfe der deutschen Politik vor einer solchen Vorstellung zurücktrecken. Es ist überaus bezeichnend, daß selbst die alldäutsche „Post“ dagegen ihre Bedenken hat und wehmüthig räsoniert: „Die Donaumonarchie zieht wiederum aus ihrer Zugehörigkeit zum Dreibund einen außerordentlichen Nutzen, während dem Deutschen Reich nur die Pflichten, die mit einem solchen Bündnis zusammenhängen, übrigbleiben.“

Nun trösten sich die alldäutschen Kindsköpfe freilich darum, daß das nur der Anfang sei; wenn es an das große Stück



## Konstantinopel und Umgebung.

Endlich spielt im Krieg auch die Durchschnittsbildung der beteiligten Völker eine Rolle. Nach unserer Ansicht ist es unmöglich, Analphabeten militärisch zu auszubilden, wie der moderne Krieg es erfordert. Die durchschnittliche Volksbildung der Türken ist aber wahrscheinlich schlechter, als jene der Bulgaren und vielleicht auch der Serben. Sehr viele türkische Soldaten sollen nicht einmal imstande sein, die Zahlen auf den Kästen der Gewehre richtig zu lesen. Auch daran sind die Deutschen vollkommen unschuldig.

Vielleicht zieht man in Berlin aus dem Zusammenbruch der türkischen Armee die weiße Lehre, daß der Export von Militärinstruktoren eine sehr zweifelhafte Sache ist, denn damit allein, daß eine Armee ein paar Tukend gute Instruktoren aus dem Ausland hat, ist noch nicht viel erreicht. Wer eine Armee reformieren will, muß auch das Volk, aus dem sie herringeht, reformieren können. — R. R.

### Der Weg zum Chaos.

Zu einer Rede, deren Formen den Geist äußerster Friedlichkeit atmen, hat der englische Ministerpräsident Asquith eine deutliche Warnung an die Mächte des Treibunds gerichtet. Nachdem der englische Premier nämlich auf dem Londoner Lordmohers-Banquet am letzten Sonnabend die „Einigkeit“ der Großmächte gefeiert hatte, fuhr er fort:

„Ich sehe in diesem Stadium der Lage abschärflich davon ab, auch nur in der allgemeinsten Form die Punkte anzudeuten, von denen einige tolle Schwierigkeiten sind, die aber höchstens dazu geführt werden müssen. Für den Moment und solange der Kriegszug endet noch weiter besteht, lebt es die Regierung, soweit ihr Einfluß reicht, ab, vereinzelt die Freien aufzutreten und zu verteidigen, die, wenn sie gegenwärtig auf einmal vertrieben werden, wahrscheinlich nicht wieder zurückkehrende Differenzen heraufzurufen. Die aber ein ganz andres und vorstarkhafteres Aussehen gewinnen werden, wenn man sie zurückstellt, um sie dann unter dem weiteren Gewissenspuncte des allgemeinen Zusammensetzung zu behandeln.“

Von dieser guten Regel ist der Treibund unter der Führung Österreichs abgewichen. Nach der Beendigung des Balkankriegs, in einem Zeitpunkt, in dem der Komplex der durch den Krieg aufgerollten Fragen noch nicht richtig zu überlegen ist, hat Österreich seine Spezialforderungen aufgestellt. Es hat dabei nicht zur Befriedigung der internationalen Lage beigetragen, daß man in Wien seinen Standpunkt in Vertretung dieser Forderungen mit törichterweise leichtsinniger Geschwindigkeit zu ordnen liebt. Solche Änderungen sind die notwendige Folge einer verfrühten Friedegung. Gestern war der Friede eine österreichische

verteilen gehe, werde Deutschland zum Lohn für seine jetzt Haltung ein lächelndes Stück abkriegen: Syrien, Mesopotamien und da so herum! Lieber solche Phantasien läßt sich natürlich ernsthaft nicht reden, aber sie zeigen, daß in der nüchternen Wirklichkeit überhaupt keinen Grund gibt aus dem die „uneigennützige“ Haltung Deutschlands gegenüber Österreich zu rechtfertigen wäre. Einstweilen steht die Rechnung so, daß Österreich die Apfel holt, und daß Deutschland dafür die Brügel bekommen soll. Der syrisch-mesopotamische Lohn, der über den Wolken hängt, wird diese Brügel nicht schmackhafter machen.

Aber dennoch liegt in den alldäutschen Welterscheinungen eine gewisse Konsequenz, wenn auch nur die Konsequenz des Unzusams. Wenn heute schon einige Großmächte ihre Interessenphären in der bisherigen europäischen Türkei abzutreten beginnen, so liegt es nahe, daß gleiche Verfahren auch auf die asiatische Türkei anzuwenden, obgleich diese von den Kriegsereignissen nicht unmittelbar berührt wird, und über ihre Zukunft noch nicht das mindeste feststeht. Wenn alle Begierden nach geworden sind, ist es kein Wunder, daß vorstellige Hände auch schon in diese Schüssel greifen. Wohin es aber führen muß, wenn einzelne Regierungen von chauvinistischen Eliquen verleitet, eigenmächtig und ohne Rücksicht auf andre Mächte ihre Forderungen an das türkische Erbe geltend machen, ist klar genug: Wo das Recht dessen gilt, der zuerst kommt, werden sich alle beeilen zu aufzusuchen, und der Krieg aller gegen alle muß das Ende sein.

Europa würde am sichersten dem Frieden dienen, wenn es den Balkan den Balkanvölkern, die asiatische Türkei aber den Türken überlassen wollte, die dort noch einmal Gelegenheit hätten zu zeigen, ob sie wirkliche Kulturarbeit leisten können. Wenn aber diese Lösung unmöglich, wenn die Intervention der Mächte unvermeidlich sein soll, dann darf keine Forderung und kein Programm einer einzelnen Macht als unwiderruflich gelten, solange nicht eine allgemeine Vereinigung aller Mächte untereinander erfolgt ist.

Indem sich Österreich vorsichtig auf seine albanische Forderungen versteift, gefährdet es im höchsten Maße die europäischen Frieden. Denn selbst wenn die albanische Frage sich zu keinem Kriege führen sollte, so ist doch durch vorstelliges Auftreten in eine ohnehin höchst kritische Sache ein Element der Versezung und Verwirrung hineingeworfen und ein äußerst gefährliches Beispiel gegeben.

Die deutsche Regierung hätte ihre Stellung in der Welt bedeutend verbessern können, wenn sie gesprochen hätte, wie es die englische getan hat. Mit der klugen Guildhallsrede hat die englische Regierung den Vorwurf im Parlament der Völker übernommen und sich als Hüterin der Ordnung gegenüber dem drohenden Chaos in empfehlende Erinnerung gebracht. Sicher nicht zum Schaden der britischen Nati-

# 1. Beilage zur Volksstimme.

Nr. 265.

Magdeburg, Dienstag den 12. November 1912.

23. Jahrgang.

## Zu den Stadtvordnetenwahlen.

### Warum die bürgerliche Einigkeit?

In einem Wahlauskuff der verbündeten bürgerlichen Vereine wird es unumwunden ausgesprochen, daß nur die Furcht vor der Sozialdemokratie sie zusammengezweigt hat. Es heißt in dem Aufruf:

Wie die verbündeten Vereine ihre Sonderbestrebungen im Interesse der bürgerlichen Einigkeit zurückgestellt haben, so muß auch jeder Wähler überzeugt sein, daß nur dann dem weiteren Eindringen der Sozialdemokratie in die Stadtverwaltung ein wirksamer Damm entgegengesetzt werden kann, wenn auch die bürgerliche Wählerschaft ebenso einmütig ihre Stimme abgibt.

Als Furcht vor der Sozialdemokratie haben also die verbündeten Vereine ihre Sonderbestrebungen zurückgestellt. Damit ist offen zugestanden, daß diese Vereine Sonderbestrebungen in der Kommune verfolgen entgegen ihrer so oft wiederholten Behauptung, sie ließen sich nur von den Interessen der Allgemeinheit leiten. Gäbe es keine Sozialdemokratie, dann würde jeder Verein seine eigene Kandidatenliste aufstellen. Und hätten wir in diesem Jahre so viel Mandate zu besetzen, wie es verschiedene Sonderbestrebungen gibt, dann hätte jede Interessentengruppe darauf gepocht, bei der Kandidatenliste berücksichtigt zu werden. So aber wurden die kleinen Interessentengruppen kurzhand in die Ede gedrückt. Der Bürgerverein und der Beamtenwahlverein haben auf Grund ihres größeren Anhangs ihre Wünsche mehr oder weniger kategorisch durchgesetzt und die Einigung besteht eigentlich nur darin, daß man in diesem Jahre tampflos dem Städtischen Verein, d. h. den Nationalliberalen, die 2. Abteilung überläßt. Sonst ist von Einigung keine Spur; die größeren Interessentengruppen haben sich einfach über die Wünsche der kleinen Interessentengruppen hinweggesetzt, und das nennt man dann Einigung! Umsonst herrscht nicht in den unterdrückt gebliebenen Vereinen Unzufriedenheit über die Kandidatenliste, und wäre eben die Furcht vor der Sozialdemokratie nicht, man würde noch mancherlei Erbauliches zu hören bekommen.

Jeder weiß nur zu gut, daß trotz der vielgerühmten Einigkeit die Vertretung von Sonderinteressen nicht unterbleibt, und darüber ist man empört, daß der andre seine Sonderinteressen vertreten kann, man selber aber nicht.

Wie ganz anders steht die Sozialdemokratie da! In ihren Reihen gibt es auch die verschiedensten Berufe, gibt es Leute, die persönlich genommen, die verschiedensten Interessen haben. Aber darüber wird nicht ein einziges Wort verloren, weil es jedermann als selbstverständlich erscheint und in Fleisch und Blut übergegangen ist, daß für die Sozialdemokratie die Allgemeininteressen das Leitmotiv sind.

Ein jeder Gegner von Sonderbestrebungen wird daher sozialdemokratisch wählen. Sein eignes Interesse verlangt es!

Kandidaten der Sozialdemokratie sind:

Bis 1916:

Hermann Schwierske, Gewerkschaftsbeamter.

Bis 1918:

Franz Klühs, Redakteur.

L. Frenzel, Gewerkschaftsbeamter.

Gustav Böhme, Restaurateur.

Oskar Kleine, Restaurateur.

Hermann Giesecke, Expedient.

\* \* \*

### Ein bürgerlicher Gegenkandidat

Ist in der 3. Abteilung der Sudenburg nun doch noch dem Genossen Wittmaack gegenübergestellt worden. In einer Versammlung des Bürgervereins Sudenburg wurde der Gärtner Ludwig Claus als bürgerlicher Kandidat für die 3. Abteilung nominiert. Man gab sich in der Versammlung keiner Lösung darüber hin, daß die Aussichten für die bürgerlichen Wähler „nicht günstig“ seien, indessen wollte man den Sozialdemokraten nicht so ohne weiteres den Sieg überlassen.

Vor 2 Jahren siegte die Sozialdemokratie in der 3. Abteilung der Sudenburg mit 2150 Stimmen über die bürgerlichen Gegner, die es auf 989 Stimmen brachten. Bei den diesjährigen Wahlen muß die Mehrheit, mit der wir siegen, noch imponierender werden! Keine Stimme darf uns verloren gehen!

In der dritten Abteilung der Sudenburg wählt jeder Wähler den

### sozialdemokratischen Kandidaten

Stadtverordneten Ernst Wittmaack.

\* \* \*

### In der Neustadt

findet am Dienstag und Mittwoch die Wahl statt. Während also die Wahlhandlung für die Altstadt und Sudenburg erst am Donnerstag abend zu Ende geht, wird sie in der Neustadt schon am Mittwoch abend geschlossen.

Die Neubüdter Wähler mögen das beachten, damit sie ihres Wahlrechts nicht verlustig gehen!

Gebt möglichst schon am Dienstag zur Wahl und wählt die sozialdemokratischen Kandidaten

Stadtverordneten Alwin Brandes.

Stadtverordneten Richard Ritsch.

### Man gehe rechtzeitig zur Wahl!

Im Interesse einer glatten Erledigung des Wahlgeschäfts liegt es, wenn jeder Wähler so frühzeitig wie irgend möglich zur Wahl geht.

Den Wahlkomitee erleichtert man dadurch die Arbeit. Die für unnötige Schlepparbeit aufgewandte Zeit kann besser benutzt werden!

Wer es ermöglichen kann, gehe vormittags zur Wahl; in den Abendstunden ist der Andrang ohnehin stark!

### Wählt rechtzeitig!

#### \*

### Wann wird gewählt?

In der dritten Abteilung der Altstadt (einschließlich Wilhelmstadt und Friedrichstadt-Verder) am 11., 12., 13. und 14. November, also Montag, Dienstag, Mittwoch und Donnerstag, und zwar an jedem Tage von 11 Uhr vormittags bis 8 Uhr abends.

In der dritten Abteilung der Neustadt am 12. und 13. November, also Dienstag und Mittwoch, und zwar an jedem Tage von 11 Uhr vormittags bis 8 Uhr abends.

In der dritten Abteilung der Sudenburg am 13. und 14. November, also Mittwoch und Donnerstag, und zwar an jedem Tage von 11 Uhr vormittags bis 8 Uhr abends.

### Wo wird gewählt?

In der Altstadt im ehemaligen „Harmonie“-Gebäude, Peterstraße 1, erste Etage.

In der Neustadt im Restaurant „Wilhelma“, Lübecker Straße 129.

In der Sudenburg im Restaurant „Eiskeller“, Halberstädter Straße 112.

### Wie wird gewählt?

Man versche sich mit der amtlichen Wahllegitimation, begebe sich nach dem Wahllokal und nenne am Wahllokal dem Wahlvorsteher laut und deutlich den über die Namen der zu wählenden Kandidaten.

Falls die amtliche Wahllegitimation in Verlust geraten sein sollte, versche man sich mit einem andern Ausweis, wie z. B. Steuerzettel, Militärpass oder vergleichend.

### Wer wird gewählt?

Die sozialdemokratischen Kandidaten!

\* \* \*

### Eine Kommunalwähler-Versammlung

tagte für den Stadtteil Sudenburg am Sonntag nachmittag in der „Zerbster Viehalle“. Stadtverordneten Wittmaack sprach über „Sozialdemokratische Kommunalpolitik“. Eine kurze Diskussion schloß sich dem Vortrag an. Mit einer Aufforderung des Bezirksführers, Genossen Schumann, zu intensiver Wahlarbeit und eifriger Wahlbeteiligung, fand die gut besuchte Versammlung ihr Ende. —

### Die ersten Wahlstunden.

Am heutigen Montag vormittag um 11 Uhr begannen für die dritte Abteilung der Altstadt die Wahlen.

Bis 1 Uhr nachmittags waren 508 Stimmen abgegeben:

	1912	1910
Sozialdemokraten . . . . .	119	148
Vereinigte Bürgerliche . . . . .	372	354
Demokraten . . . . .	17	—

Arbeiter, Parteigenossen! Seid unermüdlich tätig für die sozialdemokratischen Kandidaten! —

### Magdeburger Angelegenheiten.

Magdeburg, den 11. November 1912.

### Prügel als Strafmittel.

Die „Korrespondenz des Deutschen Lehrervereins“ bringt folgende Betrachtungen:

Der Entwurf zum Strafgesetzbuch verwirft die Prügelstrafe sowohl als selbständige Kriminalstrafe wie auch als strafverschärfendes Mittel. Er begründet das damit, daß Wissenschaft und Volkssprache die Prügelstrafe als eine den Lebensverhältnissen und dem Kulturstand des deutschen Volkes nicht mehr entsprechende Strafe ansahen. Und da von Strafmitteln, die in schroffem Widerspruch zu der überwiegenden Volksschauung stehen, günstige Erfolge kaum zu erwarten seien, die besondere Wirksamkeit der Prügelstrafe auch bezweifelt werden müsse, so sei von ihrer Aufnahme in den Entwurf abgesehen worden. Die Strafrechtskommission hat sich dieser Auffassung angeschlossen.

Diese grundsätzliche Ausscheidung der Prügelstrafe aus dem Strafrecht erscheint als ein Schritt zu dem Ziele, die körperliche Züchtigung auch aus den Strafmitteln in der Schule vollständig zu streichen. Schon heute ist das Maß dieser Strafe wesentlich geringer als in früheren Jahrzehnten. Welche harten, oft grausamen Körperstrafen sind damals über Kinder verhängt worden! Mit der fortschreitenden Humanität in der Rechtspflege hat auch die Humanität in der Erziehung, und zwar in Schule und Heer, gleichen Schritt gehalten. Wenn es noch nicht möglich war, die körperliche Züchtigung vollständig aus der Schule zu entfernen, so liegt das zunächst daran, daß die Volksschule schwer erziehbare, sittlich geschränkte und verwahrloste Kinder nicht sofort an Anstalten abgeben kann, in denen sie eine individuelle pädagogische und medizinische Behandlung erfahren. Das Gesetz über die Fürsorgeerziehung hat hier zwar einiges gebessert, aber es muß noch viel mehr geschehen, ehe die Zustände in dieser Hinsicht als befriedigend gelten können. Der wichtigste Grund jedoch für die bisherige Unentbehrlichkeit der körperlichen Strafe in der Schule liegt im Elternhaus. Noch in jeder Schule sitzen Kinder, die an diese Strafen durch das Elternhaus derart gewöhnt sind, daß sie auch in der Schule auf andere, geringere Strafen nicht mehr reagieren. Darum

muß die Reform auf diesem Gebiet vom Elternhaus aus einsetzen. Wenn die Mehrzahl der Eltern imstande sein wird, ihre Kinder ohne Prügel zu erziehen, dann wird auch der Schule die Erziehung erleichtert werden, daß sie auf das Gewaltmittel der körperlichen Züchtigung verzichten kann. Und sie wird den Tag segnen, der ihr diesen Fortschritt ermöglicht!

Diese Begründung kann man nur teilweise anerkennen. Es ist richtig, daß in der Volksschule schwer erziehbare, sittlich gefährdeten und verwahrloste Kinder sitzen. Das ist aber kein durchschlagender Grund für die Befreiung der Prügelstrafe; denn solche Kinder sitzen auch in den höheren Schulen, und dort ist die Prügelstrafe ausgeschaltet. Diese ist aber selbst für solche Kinder kein Erziehungsmitel, sondern nur ein gewalttätiges Unterdrückungsmittel der Tätigkeit, die sich als physisch und psychisch notwendige Folgen aus den Anlagen solcher Kinder ergeben. Damit erzieht man aber nicht, sondern dampft oder unterdrückt nur momentane äußere Erscheinungen dessen. Außerdem wird die Prügelstrafe in der Volksschule nicht auf schwer erziehbare, sittlich gefährdeten oder verwahrloste Kinder beschränkt, sondern oft genug ist sie das einzige oder Haupt-Unterrichts- und Erziehungsmitel des Lehrers, der den Stock gar nicht aus der Hand legt und ihn bei jeder Kleinigkeit spielen läßt. Darin liegt das Ubel. Der Lehrer muß unter allen Umständen ohne Prügel auskommen können. Tut er das nicht, so liegt das nicht an der Qualität seiner Schüler, sondern an seiner eigenen Unterrichts- und Erziehungs-Qualität, vielleicht oft an seiner Bequemlichkeit- oder Gedankenlosigkeits-Gewohnheit. Es gibt genug Lehrer, die niemals prügeln, und sie haben meist die besten Klassen und die besten Erfolge.

Richtig ist, daß die Prügel in der Schule eine wesentliche Unterstützung im Elternhaus haben, wo zum Teil noch viel zuviel auf den Kindern bei jeder Kleinigkeit herumgeschlagen wird. Das ist im höchsten Maße behauerlich und liegt zum Teil in der häuslichen und den allgemeinen sozialen Verhältnissen der Eltern begründet, die auch nur forscheln, wie gegen sie einst als Kinder verfahren ist. Auch in dieser Beziehung ist selbstverständlich eine bessere Erkenntnis zu fordern und den Eltern immer wieder zu sagen, daß mit Prügel kein Kind wirklich erzogen wird. Auf die Unfehlbarkeit in dieser Beziehung im Elternhaus darf aber die Schule nicht warten; sie soll vorsätzlich vorgehen und ihrerseits auf das Elternhaus — wenigstens der kommenden Generationen — einwirken; beruft die Schule sich auf die Zustände im Elternhaus, dann bleibt es eben beim alten, weil die jeweiligen Eltern begreiflicherweise ja nur die Erziehungsgrundzüge gegen ihre Kinder in Anwendung bringen, die sie vorher in der Schule an sich selbst erfahren.

Die Berufung auf das Elternhaus ist also hinfällig. Die Schule hat selbständig vorzugehen; auch im Elternhaus wird es dann mit der Zeit besser werden. —

### Novemberwetter.

Das Novemberwetter mit all seinen unangenehmen Erscheinungen, von denen uns schon der Oktober einen Vorgeschmack gegeben hat, macht sich in diesem Jahre besonders bemerkbar. Der veränderliche Witterungscharakter, der den ganzen bisherigen Herbst ausgezeichnet hat, hält fortgesetzt an und es scheint, als ob uns das jähle letzte Novemberwetter mit seinen Regen, seinen Stürmen und dem ewig grauen Himmel, den man sprichtwördlich den „Novemberhimmel“ nennt, noch bevorsteht. Selbst wenn sich einmal hoher Luftdruck einsellt, bringt er nicht immer das ihm typische heitere Wetter mit sich, eine Tatsache, die ja gerade der kalten Jahreszeit eigenmäßig ist, wo sich oberhalb eines vertikal wenig ausgedehnten Hochdruckgebiets ein Tieflandruck ausbildet, das dann mitten im Himmel den grauen Himmel, wenn auch keinen oder nur wenig Niederschlag herorruft. Und tritt wirklich einmal klarer Himmel und damit Kälte und Niederschlag auf, so sind wieder, besonders in der Nähe von Flüssen, die Bedingungen zur Nebelbildung gegeben.

Als sich vor einigen Tagen über dem Kontinent ein trügerisch entwinkeltes Hochdruckgebiet einstellte, das zum Beispiel am 7. November allgemeine Aufheiterung zur Folge hatte, konnte man an eine Dauer der selben glauben; doch hatte auch dieses Hoch eine große vertikale Mächtigkeit, und schon am nächsten Tage schiede das jetzt permanent bei Island lagernde Tieflandruckgebiet einen Ausläufer bis nach Süddeutschland vor, wonit am Freitag wieder Tribut und Regen verbunden war. Daß jener steinerne Jetzt die vom Ozean vorrückenden Tieflandruckwellen allmählich größere Intensität zu bekommen, so daß sich zu dem Regenwetter bald auch stürmisches Wetter gesellen werden, die ja zur jetzigen Jahreszeit zu beginnen pflegen. —

— Eine Stadtverordneten-Sitzung findet in dieser Woche wegen der Stadtvordnetenwahlen nicht statt. —

\*\* Magdeburger Seefischmärkte werden abgehalten: Dienstag den 12. d. M. vormittags, in der Neuen Neustadt, in der Sudenburg und in Buckau, und Mittwoch den 13. d. M., vormittags, in der Altstadt während der Wochenmärkte, sowie am Mittwoch nachmittag von 5½ bis 8 Uhr auf dem Marktplatz in der Neuen Neustadt, in der Sudenburg und in Buckau. Zum Betrieb kommen: Dorf, Bratschollen und Knurzehahn zu 20 Pf. und Angelshühnchen zu 22 Pf. das Pfund. Auf den Abendmärkten in der Alten Neustadt, Ecke Otterbergstraße und Weindorf, welche bisher Dienstags und Freitags stattfanden, hat der Besuch den Erwartungen nicht entsprochen. Die Betriebe finden deshalb häufig dort wöchentlich nur an einem Tage statt, und zwar Donnerstags vormittags von 8 bis 2 Uhr und nachmittags von 4 bis 8 Uhr. —

— Schuhverband der Schwerhörigen. Am 5. November fand im Centralhotel eine Hörrapparat-Prüfung statt. Zur Prüfung gehörte Sennheiser „Megalophon“. Zuerst wurde ein Gruppenapparat für 5 bis 20 Personen angeschlossen und von den Anwesenden gleichzeitig geprüft. Die Funktion des elektrisch betriebenen Apparates ermöglichte allen Teilnehmern klares deutliches Verstehen des Vortrags. Nach einem Vortrag über die modernen elektrischen Hörrapparate wurden die Einzelleapparate geprüft. Zu großzügiger Weise wurde eine gegenwärtige Anwendung durch die Apparate ermöglicht. —



# Fortlaufend

Beachten Sie:

## neue Blusen-Schlager!



Weisse Tüllbluse auf Batist gefüttert, mit eleganter Spachtelpasse u. Säumchenstift-Einsatz . . . . .

3.75

Samtbluse in allen dkl. Farben, mit abstechend. Stoffkrag., Knöpfchenverzierung, Knopfbesatz, schicke Form . . . . .

6.75

Ich unterhalte jetzt ein großes Lager in

### Blusen und Kostüm-Rücken

jeder Art.

Neuste Schnitte, praktische solide Stoffe u. kleidsame Formen.



Samtbluse in dunklen Farben, mit waschbarer Klappkrag. u. Manschetten, m. Klöppelspitze u. abstechend. Samtschleife . . . . .

5.90

Gestreifte Samtbluse in verschiedenen Farben, mit eleg. Spachtelmotiven u. Tüllstehkragen . . . . .

6.75

Für etwa sich nötig machende Abänderungen stehen mir sachkundige, geübte Kräfte im eigenen Atelier zur Verfügung, die eine exakte, richtige Abänderung ermöglichen, und somit der gute Sitz der von mir gelieferten Kleidungsstücke unbedingt gewährleistet ist. :::::

# SIEGFRIED COHN

Weberei-Waren

Breiteweg 58/60

## Siegreich dringt

die deutsche Nähmaschinen-Industrie auf dem Weltmarkt vor!

Ueber fünfzigtausend Arbeiter finden in ihr Beschäftigung

## Über 1½ Mill. Nähmaschinen

werden jährlich von ihr erzeugt. Deutsche Nähmaschinen werden nach allen Ländern der Welt geliefert, sie sind dem ausländischen Fabrikat an Leistungsfähigkeit und gediegener Ausführung bei weitem überlegen und sind somit unerreicht in Qualität und Ausführung! ■

Deutsche Hausfrauen, deutsche Handwerker, deutsche Schulen und Behörden, berücksichtigt beim Einkauf einer Nähmaschine stets

das solide deutsche Fabrikat!

Verein Deutscher Nähmaschinen-Fabrikanten  
Verein Deutscher Nähmaschinen-Händler e.V.

Gratulationskarten empfiehlt die Buchhandlung Volksstimme

## Metropol-Theater Budau.

Im Programm von Dienstag bis Donnerstag ganz besonders hervorzuheben:

■ Unter schwerem Verdacht ■  
der spannendste Sensations-Schlager von 1 Stunde Spielauer, ein Schauspiel in 3 Akte, dargest. in 60 Bildern. Ferner das großartige Programm. Niemand verjämme dieses von Anfang bis zu Ende spannende Drama zu sehen. Beste Vorführung täglich 10 Uhr abends. Heute letzter Spieltag des mit so großem Erfolge gespielten Dreiketters.

### Zollstation Nr. 12.

Ergenheit lädt ein Rudolf Ziegler.

## Konsumentverein für Halberstadt u. Umg.

E. G. w. b. H.

Am Mittwoch den 20. November, abends 8 Uhr, im Gewerkschaftshaus

### Ordentliche Generalversammlung.

Tagesordnung: 1. Geschäftsvorbericht über das erste Quartal (1. Juli bis 30. September). 2. Wahlen zum Aufsichtsrat. 3. Mitteilungen. 4767

Dazu sind unsere verehrten Mitglieder und deren Frauen freudig eingeladen.

Der Aufsichtsrat, Franz Grunwald, Vorsitzender.

Kino-Salon Aschersleben, Dürsches Tor 6

Jeden Mittwoch Programmwechsel. 4557

## Viel Geld

sparen die Leute welche bei mir eleg. neue oder wenig getragene

### Herren-Garderobe

kaufen. Beachten Sie mein Insferat am Freitag abend.

Riesenauswahl!

Breiteweg 87 I

gegenüber d. Brauereihofstr.

### Unterzeuge?

Gardinen, Normal- und Maßgeschneiderte, blaue Mütze, Gravatten, Hosenträger, Sweater.

— Billigte Preise! —

A. E. Schöne

Ecke Schäffer- u. Weberstr.

### Spezialbeh.

für Haut- u. Geschlechtskrankheiten, Geschwüre, Haarrenausfall, Flechten jeder Art unter 10jähriger Anstellung d. Apothekers v. Woysky, Hasselbachstrasse 3, II. 10-1, 3-4, Sonnt. 10-1, abends 7-8.

### Regenschirme

neue Mode.

Qualitäten für Herren und Damen,

einzelne sehr preiswert zu verkaufen

Blumenthalstr. 2, vorn rechts! Dr.

Ein gutes

rotes Bett

u. mehr. gute Bettwäsche ist z. v.

Blumenthalstr. 2, vorn r. 1 Tr.

## Wachstuch-Reste

neu eingetroffen!

## Wachstuch-Decken

abgepaßt

60×100 cm

60 Pf.

85×100 cm

85 Pf.

70×100 cm

70 Pf.

4568 100×115 cm

1.20 Mk.

## Hugo Nehab

2 Johannisbergstraße 2

Spezialgeschäft für Gummiwaren, Wachstuche, Linoleum.

## Halberstadt.

### Ortskrankenkasse der Maurer

Mittwoch den 20. November, nachmittags 4 Uhr,

im Gasthof zum goldenen Adler, Kornstraße 6,

### Generalversammlung

Tagesordnung: 4768

1. Ergänzungswahl des Vorstandes.

2. Ergänzungswahl der Rednings-Prüfungskommission.

3. Wahl eines Kranken-Kontrolleurs für 1912.

4. Bericht des Vorstandes.

Halberstadt, den 8. November 1912.

Der Vorstand.

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

4768

**ZENTRALTHEATER**  
TEL. 1770 - DIR. ANTON LÖLGEN TEL. 1770

Wegen des noch nie dagewesenen beispiellosen Erfolges wurde

# Hartstein

## bis zum 30. November prolongiert!

Letztes Gastspiel Hartsteins in Magdeburg

• Allabendlich: Lachstürme über Lachstürme!

Nur noch kurze Zeit der große Schlager:

### „Der Stolz der 3. Kompanie“

Jeder muß Hartstein als Musketier Diestelbeck sehen.

Ab 16. November: Neue Spezialitäten!

Vorverkauf stets für 8 Vorstellungen!

### Grupp und die Arbeiterklasse

Eine soziale Studie aus der modernen Industriee Entwicklung.

Preis 20 Pf.

Buchhandlung Volksstimme

### Buckauer Bierhalle

Frei-Konzert das Original-Bierer Weiß.  
Festliches Geiengesang-Ensemble  
D-Schneeglocken. 1951 W. Homann.



**Burg!**

### Roland-Lichtspiele

Neuer Spielplan  
vom Dienstag den 12. bis Freitag den 15. Nov.

#### Unstet und flüchtig

eine Verfilmung des bekannten englischen Gedichts „The Song of Doe“ von Charles Kingsley  
dramatische Darstellung.

Der Hühneraugenoperateur  
hat eine Größen genug.

Die Angst vor der Zukunft  
ein dramatisches Lebenbild soll schreckliche Szenen  
in 2 Akten.

Riekebusch als Verwandlungskünstler  
eine Komödie.

Illustrierte Werkeausgabe der Roland-Lichtspiele  
eine Begegnung mit einer Stadt  
des nächsten Sonntags

Soeben eingetroffen!

Die besten Abende am Riekebusch  
und das weitere Schlagere-Programm.

Wir machen besonders auf die erstaunlichen  
neuen Schauspieler, überzeugende Szenen  
und jetzt überzeugt ist jeder.

Die Direktion: Walther Krämer.

### Stadt-Theater.

Dienstag den 12. November  
Beginn 7.15 Uhr. Ende 10.15 Uhr  
a. Nach. Seite Rot.

#### Carmen.

Donnerstag den 14. November  
Der Troubadour.

### Fürstenhof-Theater

Fr. Mittwoch

So. Samstag

Mo. Dienstag

Di. Donnerstag

We. Freitag

Fr. Samstag

Ein kleiner  
Schlagabtausch  
Wetter  
Schauspielkunst  
in 3 Akten  
1. Fr. Schauspieler  
2. So. Schauspieler  
3. Mo. Schauspieler  
Drama — Spannung — gelten

### Kinder-Gärtnerie

Preis 15 Pf. abweichen

Große Straße 2.

### Aussichtspostkarten

Montag Dienstag, Donnerstag

Mittwoch Freitag, Samstag

Sonntag

Erwachsene

15 Pf.

Kinder

5 Pf.

exklusive Billettssteuer.

Kasino-Theater  
und Kabarett  
Große Kaiserstraße Nr. 12  
Tageszeit 10.30 Uhr  
Spezialitäten- und  
Kabarett-Vorstellung  
von 9 bis 2 Uhr.  
Matinee von 11 bis 2 Uhr.  
Vorzeiger dieses  
hat freien Eintritt.

### Burg Burg

Hohenzollernpark.

Heute Dienstag

zum Jahrmarkt:

### Großer Freilicht

Freitagsabende um 15 Uhr

Otto Haase.

### Wilhelm-Theater

Dienstag und Mittwoch

Große Rosinen.

Donnerstag den 14. November

Der liebe Augustin

Freitag den 15. November

Große Rosinen.

Sonntag den 16. November

Die Marine-Gäste

Sonntag den 17. November, nachm.

Ev. A.

Abends

Große Rosinen.

— Ditt. Rich. Fraherz. —

Abends 8 Uhr 45 Pf.

Varieté-Vorstellung.

Strang das letzte Programm

für Familien-Theater.

Vorzeiger dieser

Amonee der unter Sonn-

abend und Samstag freien

Eintritt.

### Fata Morgana

4550 Breiteweg Nr. 85.

Vorzeiger dieser Annonce  
zahlen:

Erwachsene

15 Pf.

Donnerstag Kinder

5 Pf.

Sonntagabend

exklusive Billettssteuer.

Der Zirkus ist gut geholt.  
Kgl. rumänischer

### Zirkus

Cesar Sidoli  
Magdeburg Tel. 690 Königstr.

Heute Dienstag den 12. Nov.  
abends 8 1/4 Uhr

### Highlife-Soiree

mit hervorragendem Sport-  
Programm. Morgen Mittm.

2 große Vorstellungen

Um 4 Uhr: Ausn. Matinee bei  
halben Preis, für groß u. klein.

Um 8 1/4 Uhr: Brillante Vor-  
stellungen. Zu jeder Vor-  
nachmittags und abends Auf-  
treten aller großen Speziali-  
täten und Attraktionen und  
Direkt. Sidoli neu! Original-  
Strelitzs-Dressuren.

### Vorzugsbillet

Borzeiger 45 Pf.  
dieser Annonce zahlen im

### Kaiser-Theater

Montag Kinder 5 Pf.

Mittwoch Erwachsene

15 Pf.

Freitag

Sonntagabend

exklusive Billettssteuer.

Programmwechsel:

Dienstag u. Sonnabend.

### Colosseum

Programm vom 12.  
bis 14. November.

### Die eiserne Hand

(2. Teil)  
gegen den weißen  
Handschuh

äußerst spannendes Detektiv-  
drama in 2 Akten.

### Ein Blitz in dunkler Nacht

Drama in 2 Akten.  
Eine noch nie dagemefene Ause-  
nahme während des Gemitters.

Spann. von Anfang bis Ende  
U. w. m.

Gebt acht,

wenn Ihr Palmin Euch kauft,  
S gibt Fette, die man ähnlich tauft!  
Auch statt Palmona schiebt man vor  
Oft das, was ähnlich klingt für's Ohr!  
Drum achtet, ob auf dem Paket  
Die Firma Schlinck in Hamburg steht!

Palmin - Butter-Margarine.

Palmona - Margarine-Butter-Margarine.

### Colosseum

Programm vom 12.  
bis 14. November.

### Die eiserne Hand

(2. Teil)  
gegen den weißen  
Handschuh

äußerst spannendes Detektiv-  
drama in 2 Akten.

### Ein Blitz in dunkler Nacht

Drama in 2 Akten.  
Eine noch nie dagemefene Ause-  
nahme während des Gemitters.

Spann. von Anfang bis Ende  
U. w. m.

## Die Kriegslage.

Mit der Einnahme Saloniки haben die Griechen mehr als 20 000 Türken gefangen genommen. Ein griechischer Gouverneur ist für die Stadt schon eingesetzt. Die Griechen richten sich also in Saloniки so häuslich ein, wie die Serben das schon in Uestküb befürchtet haben.

Die in der Richtung nach Monastir abgezweigte griechische Division ist bei Florina und Banika, südöstlich Monastir, auf stärkere türkische Kräfte gestoßen und hat den Vormarsch nicht fortsetzen können, sondern sich verschanzt. Diese türkischen Abteilungen gehören wahrscheinlich zur Wardararmee, deren Hauptmasse nach der Niederlage in der Linie Kumanovo-Tsrip nach der Ebene von Monastir zurückgegangen ist.

Die eine Armee der Serben hat auf der Verfolgung die Linie Kruševac-Prilep anscheinend noch nicht erheblich überschritten. Die Einnahme von Monastir durch die Serben hat sich noch nicht bestätigt. Der türkische Widerstand ihr gegenüber scheint stärker zu sein als angenommen wurde. Die Reste der türkischen Wardararmee befinden sich indessen operativ in einer sehr schwierigen Lage, daß nur ein glänzender Sieg, der nicht zu erhoffen ist, sie vor einer Katastrophe bewahren kann.

Die Griechen haben, nach ihrem amtlichen Schreiben zu urteilen, in Epirus weitere nennenswerte Erfolge nicht erzielt. Die Einführung von Janina scheint noch nicht begonnen zu haben.

In Nordalbanien haben sich der rechte serbische Flügel und die linke (Nord-) Gruppe der Montenegriner zur Einnahme von Djakowa vereinigt. Die mittlere und südliche Kolonne der Montenegriner haben Skutari gegenüber keine Fortschritte gemacht.

Ein anderer Teil der serbischen Armee hat nunmehr die adriatische Küste erreicht und sich mit dem Detachement der Montenegriner vereinigt, das bereits vor einigen Tagen die Bucht von San Giovanni di Medina besetzte. Der March geht nun gemeinschaftlich nach Durazzo. Eine dritte Kolonne marschiert durch die wilden Karstgegenden in meterhohem Schnee, dem Laufe des Drinflusses folgend, ebenfalls nach Durazzo.

Die Marschleistungen der serbischen Truppen sind groß. Binnen kaum 3 Wochen wurden über 350 Kilometer auf meistens unwegsamem Stegen, steilem Gebirgsterain und unter fortwährenden Kämpfen mit Türken und Arnauten, also durchschnittlich 20 Kilometer täglich, zurückgelegt. Nachdem alle Freiwilligenkorps aufgelöst sind, wurde nur einzelnen Freiwilligen gestattet, sich der Expedition des Generals Jankovitsch an die Adria anzuschließen. Dorthin marschiert auch die Armee des Generals Wukotitsch, nachdem die Operationen im Norden beendet sind.

Das Belgrader Regierungsblatt „Politika“ veröffentlicht über die albanische Frage einen äußerst energischen Artikel, in welchem es u. a. heißt: „Serbien hat die großen moralischen und materiellen Opfer nicht allein deswegen gebracht, um die Stärke seiner Armee vor aller Welt klarzulegen, Serbien braucht das Meer. Serbien wird es den Türken nicht erlauben, sich, sobald es sich einmal in seinem Besitz befindet, von niemand mehr entziehen lassen. Das Meer ist die Bedingung, ohne deren Erfüllung mit den Mächten keinerlei Friedensverhandlungen begonnen werden können. Serbien wird unter allen Umständen seine Lebensinteressen wahren. Zur Vertretung derselben wird das Volk einig sein und alle Serben werden von demselben Enthusiasmus beseelt sein.“

Es scheint durchaus so, wie wenn das serbische Regierungsblatt den Mund nicht zu voll nimmt.

## Das Proletariat gegen den Krieg.

Die europäische Kriegsgefahr beschäftigte eine Versammlung des Verbundes der sozialdemokratischen Wahlvereine Groß-Berlins. Es waren etwa 900 Delegierte und Delegiertinnen aus Groß-Berlin anwesend. Man bemerkte eine große Anzahl Reichs- und Landtagsabgeordnete.

Reichstagsabgeordneter Genosse Haase führte ungefähr folgendes aus: Der Balkankrieg hat unendliche Opfer gefordert, ungeheure Schäden von Blut sind geslossen. Menschen, gegen die sich das Panzer jedes gefüllten Menschen empören muß, sind in Massen verübt worden. Es sind weder Frauen noch Kinder noch Freiheit geschont worden. (Rufe: Brui!) Die vertierte Soldatenkunst hat unmenschlich gewütet. Vergeschoß türmen sich die toten Leiber. Typhus, Pest und Cholera, diese größten Bürger der Menschheit, die stets im Gefolge der Kriege sind, haben sich eingestellt. Die Finanzen der orientalischen Völker sind zerstört. Not, Elend und Hunger sind in viel größerem Maße über sie getreten. Der Balkankrieg ist nahe am Ende, und um so größer wird die Gefahr eines Weltkriegs. Der italienische Minister des Auswärtigen hat dieser Tage in Berlin mit dem deutschen Reichskanzler und dem Staatssekretär des Auswärtigen Amts unter Teilnahme des österreichisch-ungarischen Botschafters am hiesigen Hofe konferiert und dabei die Ansicht ausgesprochen: Die europäischen Großmächte werden sich in den Krieg nicht einmengen, solange nicht ihre Interessen berührt werden. Allein Österreich, das gegen das kleine Serbien schon seit Jahren einen wirtschaftlichen Erpressungsfeldzug ausübt, kann seine Erobерungsgelüste nicht unterdrücken. Es will nicht dulden, daß Serbien im Adriatischen Meere einen Hafen einrichtet. Also aus reinem Ländereien beachtigt Österreich den europäischen Frieden zu fören, und es gewinnt den Anschein, daß die deutsche Regierung Österreich, als ihrem Verbündeten, dabei zu Hilfe kommen mölle. Ich berufe mich hierbei auf einen großen Gegner der Sozialdemokratie, auf den Fürsten Bismarck, der selbstverständlich mehr diplomatisches Verständnis hatte als die Herren von Bethmann-Hollweg und von Kiderlen-Wächter. Durch Bismarck sagt in seinen „Gedanken und Erinnerungen“: „Das

Bündnis Deutschlands mit Österreich ist nur dahin zu verstehen, daß Deutschland verpflichtet ist, Österreich zu Hilfe zu kommen, wenn es von Bulgarien überfallen werden sollte, oder wenn durch Überfallen Österreichs seitens einer andern europäischen Macht zu befürchten ist, daß das europäische Gleichgewicht gestört werden könnte. Bekanntlich ist aber im gegenwärtigen Falle hierbei keine Rache. Anderswohl blieb Russland mit Sicherheit auf Konstantinopel und möchte eine möglichst große Beute aus dem Balkankrieg schlagen. England befürchtet aus dieser Haltung Russlands eine große Schädigung. Kurz, bei dieser Beute ist der europäische Friede aufs ärgste gefährdet. In Deutschland steht eine Kapitalistenclique, die aus einem Kriege materielle Vorteile zu ziehen hofft. Es liegt auf der Hand, daß ein europäischer Krieg die schlimmsten Folgen haben würde. Die Kosten an Gut und Blut hätte selbstverständlich das Proletariat zu tragen. Das Proletariat muß mit aller Macht seine Stimme gegen einen Krieg erheben. Wir Sozialdemokraten müssen dafür sorgen, daß die Mehrheit des deutschen Volkes sich mit vollster Entschließung gegen den Krieg erklärt. Die Arbeiter Wiens demonstrierten heute unter freiem Himmel gegen den Krieg, die Pariser Arbeiter und auch das Berliner Proletariat wird dies heute über acht Tage tun. Am 24. November wird in Basel der internationale Sozialist Kongress zusammentreten, um gegen den Krieg zu protestieren. Ich möchte die Regierung sehen, die angesichts dieser Proteste es waget wird, einen Krieg herauszuführen, denn erfolgreich kann ein Krieg ohne Volksbegeisterung nicht geführt werden. Wir wollen mit aller Macht dem Krieg erklären. (Sturmischer lang anhaltender Beifall.)

Es gelangte hierauf eine Resolution zur Annahme, in der es heißt, daß das deutsche Proletariat keine Lust hat, sein Blut im Interesse ehreloser und herjächtiger Eliten zu opfern.

Der Versammlungsvorsitzende, Genosse Eugen Ernst, fügte hinzu: „Die Herrschenden mögen es sich gezeigt sein lassen, die in dieser Erklärung ausgesprochene Drohung ist keine leere. Wir werden dafür sorgen, daß das deutsche Proletariat sich nicht willenslos zur Schlachtbank führen läßt. Wir halten treu und fest zur Fahne der internationalen Sozialdemokratie.“

Am gleichen Sonntag fanden in Wien, ebenso wie in allen großen Provinzstädten Österreichs große sozialdemokratische Kundgebungen gegen den Krieg statt. Etwa 100 000 Menschen hatten sich in Wien vor und im Sophiensaal versammelt, wo zahlreiche sozialdemokratische Abgeordnete gegen einen Krieg mit Serbien sprachen. Nach der Versammlung rangierten sich die Teilnehmer zu einem großen Zug und promenierten über die Ringstraße, wo sie sich dann zerstreuten. Die Versammlung und die Demonstration verliefen ohne jeden Zwischenfall. — \*

## Letzte Meldungen.

\* Sofia, 11. November. Der Kriegsberichterstatter der Wiener „Reichspost“ im bulgarischen Hauptquartier meldet vom 9. November: „Über den Kampf um die Linie von Schataldjcha darf ich nur mitteilen, daß die bulgarische Unabhängigkeitsbewegung erfolgreich fortschreitet. Die bulgarischen Truppen haben weitere Vorräte genommen. Der entscheidende Stoß soll mit sicherer Gewalt geführt werden, daß die bulgarischen Truppen gleichzeitig mit den sicheren Türkern vor den Toren von Konstantinopel eintreffen. Durch die unverzügliche Besetzung der Stadt sollen sowohl die diplomatische Einrichtung wie die drohenden Christenmassakers verhindert werden.“

\* Wien, 11. November. Der Kriegsberichterstatter der „Reichspost“ meldet über die Belagerung Adrianopeles: Die Einnahme zweier türkischer Stellungen auf der Südfront des Adrianopeles Fortgürtels durch die Bulgaren erfolgte in der Nacht vom 7. zum 8. November. Nach furchtbarem Artilleriefeuer wurde eine Brigade, der weitere Reserven folgten, zum Sturm auf die beiden Forts Karaltepe und Papaltepe angefeuert. Trotz der türkischen Scheinwerfer und des Geschosshagels, der den Angriffern entgegenschlug, gelang es der bulgarischen Infanterie schließlich, die beiden Forts zu stürmen. Die Bulgaren zogen Verstärkungen, namentlich Artillerie, nach, wichen alle Gegenangriffe der Türken zurück und begannen die genommenen Stellungen auf der Festungsmauer gegenüber Adrianopele zu befestigen. Von den beiden eroberten Forts ist besonders Karaltepe sehr stark befestigt. Es liegt auf einem 143 Meter hohen Hügel und beherrscht sowohl die Stadt wie die anschließenden Gürtelwerke. Die Einnahme dieser beiden Forts sowie die gleichzeitig erfolgte Eroberung des Forts Karaltepe machen die weitere Verteidigung aussichtslos.“

\* Paris, 11. November. Den hieraus diplomatischen Kreisen, die mit Bulgarien in Führung stehen, sind Telegramme aus Sofia zugegangen, denen zufolge Adrianopele mit der ganzen Besatzungsmasse von 50 000 Mann sich den Bulgaren ergeben habe. Eine Bestätigung dieser Nachricht liegt noch nicht vor. —

\* Konstantinopel, 11. November. Die Kommandanten der hier eingetroffenen Kriegsschiffe sind unter dem Befehl des französischen Admirals zusammengekommen, um über einen Aktionsplan zu beraten, der im Falle von Unruhen in Pera zum Schutz der Fremdenkolonie zur Anwendung gelangen soll. Wie verlautet, sind bereite Einheiten über die Landung von Truppen mit Maschinen gewarnt ausgearbeitet worden.“

\* Konstantinopel, 11. November. Aus der Kaiserlichen Botschaft, die in der Nähe des Sultanschlosses Dolma Bagtche gelegen ist und von kleinasiatischen Reservebewohnern bewohnt wird, entwichen in einer der letzten Nächte 50 Russen und überstießen einen Bäckerladen, aus dem sie einen Teil des Brotes fortstahlten. Als sie noch größere Brotschnäppen raubten wollten, kam auf das Schreien des Besitzers die Polizei herbei und verhaftete 18 der Soldaten. Im Vorort Ortaköy griffen hungende Soldaten ebenfalls einen Bäckerladen an, wurden aber von bewaffneten Gejellen vertrieben.

\* Athen, 11. November. Die täglichen Angriffe der Türken gegen die bei Janina stehende griechische Armee, die seit dem 5. d. M. andauerten, haben in der vergangenen Nacht mit dem Rückzug des Feindes aus den Stellungen bei Penteli Gadha geendet. Die Griechen sind vorgerückt und haben diese Stellungen besetzt. Bei dem Angriff hat der Feind ernsthafte Verluste erlitten. —

\* Wien, 11. November. Wie die „Wien, Sonne und Montagszeitung“ aus Pest meldet, hatte der Präsident der bulgarischen Sobranje, Danco, gestern mit dem Grafen Berthold eine einladende Unterredung. Er überbrachte dem Minister eine wichtige Botschaft, die sich auf die Stellungnahme Bulgariens und Serbiens zu Österreich-Ungarn bezieht. Danco bleibt vorläufig in Pest. Sein Aufenthaltsort wird möglicherweise den Ausgangspunkt wichtiger Verhandlungen mit dem Balkanbund bilben. —

\* Konstantinopel, 11. November. Die Postzeitung hat auch einem holländischen, einem rumänischen und einem spanischen Kriegsschiff die Durchfahrt durch die Dardanellen gestattet. —

\* Konstantinopel, 11. November. Gestern wurde die Bevölkerung der Hauptstadt davon benachrichtigt, daß die Hauptstadt bedroht sei. Die Bevölkerung wurde aufgefordert, dazu beizutragen, daß Unruhen vermieden werden. Der Sultan und die Regierung werden nicht nach Brüssel überredet, sondern in Konstantinopel verbleiben. Die Schwierigkeiten zwischen Österreich-Ungarn und Serbien haben den türkischen Regierung neuen Mut eingebläut. —

\* Odessa, 11. November. Aus Sebastopol ist das russische Linien Schiff „Rostislav“ mit zwei Bataillonen Infanterie nach Konstantinopel abgegangen. —

\* Petersburg, 11. November. Die Zeitungen, die sich bisher in ihren Ausschauungen direkt entgegengesetzt gegenüberstanden, wie „Nowoje Wremja“ und „Rjetisch“ haben angesichts der österreichischen Haltung Serbien gegenüber alle Gegenseite begraben und nehmen einheitlich gegen Österreich-Ungarn Stellung, indem sie es für ungerecht erklären, daß Österreich Serbien der Früchte seiner Siege beraubt wolle. „Nowoje Wremja“ appelliert an Italien und Deutschland und gibt beiden Mächten den Rat, ihrer eignen Freiheitskämpfe eingedenkt zu sein und nicht die österreichischen Drohungen zu unterstützen. Wenn man aber in Rom und Berlin die Geschichte Italiens und Deutschlands vergessen habe, so könne man nicht annehmen, daß man in den beiden Kabinetten auch von der Existenz Russlands, Frankreichs und Englands nichts mehr wisse. Der „Rjetisch“ verlangt von der Dreipower, daß sie sich ganz energetisch gegen den Dreibund wende. Vielleicht sei ein Kompromiß möglich, aber für Serbien bediente ein Hafen am Adriatischen Meer eine unbedingte Notwendigkeit.

\* London, 11. November. Der Korrespondent des Neutritischen Bureaus in Konstantinopel telegraphiert: Wie ich juchen erfahren, ist der militärische Kommandant von Konstantinopel, dessen Absetzung am Donnerstag bekanntgegeben wurde, gestern morgen vor ein Kriegsgericht gestellt und erschossen worden, weil er die Konstantinopler Garnison aufgerichtet hatte, die Christen zu massakrieren und Abd al Hamid wieder auf den Thron zu bringen. —

\* London, 11. November. Der Korrespondent des „Daily Express“ in Konstantinopel schreibt: Ich hatte gestern die Gelegenheit, dem Sultan Mitteilung von den furchtbaren Szenen zu machen, die der Flucht seiner Armee nach der Schlacht bei Lule Burgas folgten. Die gesamte Bevölkerung der Ottomarke habe sich nach Konstantinopel zurückgezogen. Ich schrieb ihm weiter, wie die Bevölkerung ihr Gut auf Ochsenkarren gefüllt haben, welche 15 bis 20 Meilen weit die Straßen blaustrichen, wie unter ihnen tausende von verwundeten Soldaten seien. Alle liegen im Sterben, führt ich fort, Männer, Frauen und Kinder, denn es ist keinerlei Nahrung vorhanden. Schon umgeben die hungernden Horden die Hauptstadt und wenn nicht sofort Sodiz eingeleitet werden, wird eine Hungersnot ausbrechen, wie sie bisher noch nie dagewesen ist. Wenn selbst das Meer nicht ernährt werden kann, so kann noch viel weniger die lästige Bevölkerung mit Lebensmitteln versorgt werden und es müssen viele Tausende Hungers sterben. —

\* Konstantinopel, 11. November. Unter den Flüchtlingen sind zwei neue Cholerafälle vorgekommen.

\* Konstantinopel, 11. November. (Signer Draths bericht der „Volksstimme“.) Die Türken sollen Rostos, das vor einigen Tagen von den Bewohnern geräumt wurde, nach einem Bombardement durch den Panzer „Peyjuia“ und einen Bajonettsangriff durch 3000 Mann wieder gewonnen haben,

## Letzte Nachrichten.

\* Stuttgart, 11. November. In der vergangenen Nacht wurde ein Schuhmann vor mehreren jungen Burschen angerempelt. Im Wortwechsel schoß einer von ihnen auf den Schuhmann. Der Beamte erlag seinen Verletzungen. Die Burschen wurden sämlich verhaftet. —

\* Paris, 11. November. Vorgestern abend fand man den Handelsvertreter Wilhelm Schwarze in seinem Bureau bewußtlos auf dem Boden liegend auf. Nach langen Bemühungen gelang es ihn, wieder ins Leben zurückzurufen. Er erklärte, daß er von zwei Männern angegriffen und niedergeschlagen sei und einer 80 Franc, die er bei sich hatte, verbraucht wurde. Die Täter hatten gleichfalls versucht, einen Geldbrosch aufzubrechen, wurden aber dabei gefangen und ergreiften die Flucht. Sie konnten bisher noch nicht ermittelt werden. —

\* Quebec, 11. November. Das Schiff des Dampfers „Royal George“ ist durch die fortwährend andringenden Wellen noch vergroßert worden, und es hat sich dabei gezeigt, daß die Versuche, das Schiff wieder flott zu machen, ungenügend waren. Das Schiff ist stark gefährdet und man ist augenblicklich damit beschäftigt, die Ladung aus dem Dampfer herauszuschaffen. —

## Wettervorhersage.

Dienstag den 12. November: Wöd, wechselnde Bevölkerung, Niederschläge in Schauern. —

# Warum kann Knorr für 10 Pfennig 3 Teller gute Suppe liefern?

Weil in dem großen, ca. 40 Jahre bestehenden Fabrikbetriebe alle Vorteile des Einkaufs, der Herstellungswise und des Vertriebes sich vereinigen. Jeder, der für 10 Pfennige einen Knorr-Suppenwürfel kauft, zieht aus all diesen Vorteilen Nutzen.

==== Probieren Sie einen Knorr-Suppenwürfel, er ist besser als andre! ===



# 2. Beilage zur Volksstimme.

Nr. 265.

Magdeburg, Dienstag den 12. November 1912.

23. Jahrgang.

## Provinz und Umgegend.

**Aischersleben.** 11. November. (Als Konsumvereins-  
töter) übt sich der Direktor des Kaliwerks, Schwarzenauer. Bei  
den Arbeitern des Kaliwerks sind Zirkulare im Umlauf, worin  
diese erachtet werden, aus dem Konsumverein auszutreten. Weiter  
wird ihnen vorgeschrieben, welche Zeitung sie lesen sollen. Dabei  
ist der „Kreiszeitung“ vorgeschlagen, und zwar zum Preise von  
1,20 Mark pro Vierteljahr als Ausnahmepreis für die Kaliwerks-  
arbeiter. Bisher hatte die Kaliwerksdirektion es für nötig gehalten,  
vorzuschreiben, welche Zeitung verdient und gezahlt werden  
sollten. Dabei hatte sich gezeigt, daß diese eine solche Höhe er-  
reichten, daß es zum Sterben zwiel und zum Leben zuwenig  
war. Der Streit war die notwendige Folge davon. Leider erreichte  
die Arbeiterschaft nicht den gewünschten Erfolg. Die  
Direktion will nun die bestreitenen Arbeiter unter noch größeren  
Druck stellen. Dieses Vorgehen veranlaßte eine größere Anzahl  
Arbeiter, ihr Arbeitsverhältnis zu lösen. Sie wollten diese  
Schmach nicht ertragen. Mit den zurückgelassenen Arbeitern  
treibt die Direktion das geschilderte Spiel. Ihnen wird nicht  
allein das Recht abgesprochen, ein Wort bei der Bezeichnung der  
Arbeitsbedingungen mitzureden, sie müssen auch auf Gehalt Ver-  
einbarkeiten, mit denen sie nichts zu tun haben wollen. Natürlich  
wird nun auch verlangt, daß die Arbeiter bei Wahltag nicht  
ihrer eignen Meinung folgen. Das wird alles „freien“ Arbeitern  
zugemutet. —

(In der Bürgervereins-Versammlung) wurde von der Arbeiterschaft Einspruch gegen die Wiederaufstellung  
der beiden Beamtenkandidaten Eh und Luther erhoben. Gleichfalls mußte die Entscheidung zwischen den beiden Handwerker-  
kandidaten, Fleischermeister Werner und Bäckerei Müller in  
einem herbeigerufen werden. Die Kandidatur des Kaliwerks,  
Bote Winter, wurde nicht in Frage gezozen. Zwei Gründe  
waren dabei maßgebend: 1. die Unterstützung durch die komman-  
dierten Wähler des Kaliwerks, 2. die finanzielle Unterstützung.  
Hier zeigt es sich, wie ein Geldsack wirken kann. Die gewünschte  
Einigung wurde nun auch „erzielt“. Es wurden als Kandidaten  
der bürgerlichen Parteien in Vorübersicht gebracht: die bisherigen  
Stadtberordneten Eh, Luther und Winter. Des weiteren wurde  
der Fleischermeister Werner vorgeschlagen. Endlich haben sich  
die verschiedenen Interessengruppen vereinigt, um der Ar-  
beiterschaft die Mandate streitig zu machen. Das Werk kann nicht  
gelingen, wenn alle Arbeiter ihre Pflicht tun und bei der Wahl  
ihren Stimmen für die sozialdemokratischen Kandidaten Groß-  
mann, Henneberg, Höhne und Kluge abgeben. —

**Burg.** 11. November. (Ein Unfall,) herverursacht durch  
die Unfälle der Kinder, die Kunsteinplatten hochzuheben und zu ver-  
schieben, trug sich am Freitag abend gegen 8 Uhr in der Bergstraße  
zu. Dort geriet ein Knabe mit dem Fuß in die nicht verdeckte Fosse,  
stürzte und brach sich ein Bein. —

(Auf zur Wahl!) muß in diesen Tagen die allgemeine  
Wahl sein. Gilt es doch, unter Kandidaten mit einer Stimmabstimmung  
in das Stadtparlament zu entsenden, wie sie hier noch nicht geschehen  
wurde. Da ist es selbstverständlich notwendig, daß jeder seine Schuldigkeit  
tut, jeder seine Stimme abgibt. Keiner darf sich von der An-  
nahme leiten lassen, daß es auf eine Stimme mehr oder weniger nicht  
ankommt. Es kommt auf jede Stimme an! Es verleiht  
unsrer Genossen einen ganz andern Rücksatz und man ist eben auch  
eher geneigt, unsern Wünschen und Forderungen entgegenzutreten,  
wenn unsre Genossen mit riesiger Stimmengabe gewählt werden.  
Gründe für ein Fernbleiben von der Wahl gibt es einfach nicht, zumal  
keine Gegenkandidaten aufgestellt sind und die Wahlzeit ist verlegt, so  
daß jeder ohne Arbeitsverlust und ohne lange warten zu müssen, sein  
Wahlrecht ausüben kann. Auch auf den letzten Tag darf es niemand  
ausziehen, wer bis jetzt noch nicht gewählt hat, muß dies am  
Dienstag unbedingt nachholen, muß seine Stimme ab-  
geben für unsre Genossen: —

Restaurateur Emanuel Kuhne,  
Restaurateur Karl Pötzsch,  
Handelsmacher Otto Brecht,  
Handelsmacher Wöhle. Anders.

— (Die Lichtbildervorträge,) die der Bildungsaus-  
schuß am Sonnabend, nachmittags und abends, im „Hohenholzpark“  
veranstaltet hatte, waren gut besucht. Der bekannte Schriftsteller  
K. Thiel (Nürnberg) führte seinen kleinen am Nachmittag Märchen-  
und alterei lustige und auch beschreibende Bilder vor. Diese und auch  
seine Aufführungen fanden den ungelehrten Besuch seiner Zuhörer. Am  
Abend beprach er „Die antike Kulturwelt“. Seine Aufführungen, die  
vor allem feinfühlend und leicht verständlich waren und durch prächtige  
Bilder unterstrichen wurden, wurden mit großem Beifall aufgenommen.  
Die nächste Herausgabe des Bildungsausschusses, ein Kunstabend, der  
Humor, Gesang und Recitation umfaßt, findet am Donnerstag den  
5. Dezember im „Grand Salon“ statt. —

**Gardelegen.** 11. November. (Sozialdemokratischer  
Verein.) Am Freitag tagte im früher Goldischen Lokal eine Mit-  
gliederversammlung, die gut besucht war. Der Reichstagskandidat für  
den Wahlkreis Salzwedel-Gardelegen, Genosse Bergemann, er-  
richtete Bericht über die Verhandlungen des Chemnitzer Parteitags.  
Nach 1½ Stunden Vortrag erachtete er die Genossen, bei einer den-  
nächst einsetzenden Agitation unsre Parteibewegung im Kreise eifrig zu  
fördern. Leider den Aussatz der letzten Reichstagswahl wird kurz dis-  
cutori. Leider den Aussatz der letzten Reichstagswahl wird kurz dis-  
cutori. Der Vorsitzende gab in seiner Schlussrede der Hoffnung Aus-  
druck, daß es auch in unserer Kreise bald vorwärts gehen möge. —

**Gommern.** 11. November. (Zur Stadtverordneten-  
wahl.) Daß es hier einen Bürgerverein gibt, erfahren die Ein-  
wohner unsrer Stadt auch manchmal. Natürlich jedesmal dann,  
wenn die Stadtverordnetenwahlen vorgenommen werden sollen.  
Dann erscheint immer der Bürgerverein mit hochsinnenden Wörtern  
auf dem Blatt, um die Kandidaten zu nominieren. Die vorige  
Zeit weiß man aber nicht viel von der Existenz eines Bürger-  
vereins. Auch jetzt wieder, wo uns nur noch ein paar Tage von  
der Wahl trennen, erscheint der Bürgerverein, um sich in einer  
Versammlung über die Personen der anzustellenden Kandidaten  
zu einigen. Es wird so sein, wie es immer gewesen ist: ein gutes  
Räderdunkel hochmöglicher Herren findet sich in der Versammlung  
zusammen, dabei sich ein, die Korruption zu sein und pra-  
sentiert dann ihren Kandidaten, der von da in abhängiger  
Stellung sich befindenden Zwangswählern unbeschwert genannt  
werden muß. Ob die Beschlüsse des Bürgervereins von den vor-  
geklagten Kandidaten, wenn sie eriu gewählt sind, auch gehalten  
werden, danach fragt ja später doch kein Mensch. Es sei hier nur  
an die Friedhofsvorlage erinnert. Damals waren sich fast alle  
Einwohner der Stadt einig, daß der von dem Besitzer des für die  
Erweiterung des alten Friedhofs in Frage kommenden Ackerüds  
geforderte Preis viel zu hoch sei, jumai der Stadt von anderer  
Seite ein bedeutend vortheilhafteres Angebot gemacht worden  
war. Der Bürgerverein fasste damals den Beschluß, die Stadt-  
verordneten zu ersuchen, gegen die Erweiterung des alten  
Friedhofs und für die Anlage eines neuen Friedhofs zu stimmen.  
Auch die Arbeiterschaft war mit diesem Beschluß einverstanden.  
Wie wurde aber der Beschluß von den Stadtverordneten gehalten?  
Geöffnete stimmten die bürgerlichen Stadtverordneten für Er-  
weiterung des alten Friedhofs zu dem geforderten Preis von  
10.000 Mark für 2 Monate Alter, und ließen das Projekt einer  
Neuanlage, bei welcher die Stadt rund 25 Monate Land für circa  
17.000 Mark erwerben könnte, fallen. Nur die sozialdemokratischen  
Vertreter, darunter Stadtverordneter Könnig, stimmten  
gegen die Erweiterung für einen so hohen Preis. Die Wähler  
sollten es sich deshalb wohl überlegen, einem vom Bürgerverein  
ausgestellten Kandidaten ihre Stimme zu geben. Seit alle sind  
sie mehr oder weniger von der unsrigen einflussreicher Personen der  
Stadt abhängig. Jeder Wähler der 3. Abteilung gebe daher seine  
Stimme dem Kandidaten der Sozialdemokratie, der sich als  
Stadtverordneter schon bewährt hat, dem  
Fleischermeister Friedrich Röpenack. —

**Halberstadt.** 11. November. (Eröffnung glücklich.) Als sich  
am Sonntag vormittag eine Hochzeitsgesellschaft aus Südzuckerfabrik  
in einem Einzelpause hierfür zur Trauung begeben wollte, kam der Wagen  
in der Bernigroder Straße ins Aufsehen und prallte gegen  
einen Mann der elektrischen Locomotive. Zehn Personen  
wurden mit schweren Verletzungen ins Krankenhaus  
gebracht. —

## Matinee im Stadttheater.

Magdeburg, 10. November.

**Hausfrauen-Verein** hatte zur Feier seines 25jährigen  
Jubiläums eine Matinee im Stadttheater eingerichtet. Es  
wurden „lebende Bilder“ gestellt, welche die Bedeutung der Frau  
in der Entwicklung der deutschen Geschichte“ veranschaulichen  
sollten. Man wird selbstverständlich auch anderer Meinung sein  
dürfen als Frau Hermine Böhl, welche diesen „Gedanken“ in  
sehr eigne Art gedoren hat. Z. B.: Erstes Bild: Thusneldas  
überreich Armin einen Eichentanz. Frage: Was hat Thus-  
nelda als deutsche Frau zur Entwicklung der deutschen Geschichte  
getan? Zweitnes Bild: Alpines Bild im Bachmannschen (Totentanz-  
szenen) auf dem Magdeburger Werder. Das Bild zeigt,  
wie der Dichter von den heimlichen Mitgliedern der Bachmannischen  
Familie mit Rosen bestreut wird. Die Frage nach der Be-  
deutung der Frau in der Entwicklung der deutschen Geschichte bei  
diesemilde bleibt einem in der Höhe stehen. Und so liegen sich  
noch viele andre Eindrücke erheben. Aber wegen: Das ganze  
war angelegt und mit einem patriotischen Nachdruck betrieben, bei  
welcher Tätigkeit höchst auch noch etwas Ideales und Anderes  
für den Hausfrauenverein übergelegen mochte. Nachfolgt in der  
Zette waren die vollständig vollen Söhne und Töchter, hauptsächlich  
Söhne der Gesellschaft, die Frauenspielerischen Berufe in den Räumen  
oder weniger sühnen müssen. Director Hartmann batte die  
jezähmenden Bilder mit großem Beifall, insel: es ging, nach den  
Vorbildern bekannte Gemälde, eingerichtet.

**Ruftheater Grunewald** hatte eine Musik dazu ge-  
schrieben, die sich an historische Söhne anlehnt und eine voll-  
ständig musikalische Söhne war. Der musikalische Progr. auf-  
trieb seine Werke ständig durch die reizendste ironie We-  
ideale der deutschen Frau hindurch und Adel. Saarfeld vom  
Stadttheater in Köln wurde den verbündeten Zerr mit rö-  
mischen und zionsländischen mächtigendem Tropos. Die Be-  
teiligung des Publikums an dieser Söhne war nicht allzu groß.  
Es zeigten sich bis oben hinauf viele leere Plätze. — Große.

## Musikalische Wandlungen.

In keiner Kunst ist es törichter und undankbar zugleich,  
von absonderen Majestäten, festen Normen, „ewigen Gesetzen“, von  
Recht und Unrecht, schön und häßlich zu sprechen, als in der  
Musik, der wahnsinnig metaphysischen Kunst. Ihr Darstellungs-  
mittel, der Ton, der Klang, hat eine Doppelnatür; er wird auf  
jämmliche Weise erzeugt und wirkt doch übernatürlich. Und seit  
im Moment der Erzeugung verfliegt er ins Wesenlose. Die Musik  
hat keine greifbaren Realitäten zur Verfügung wie die Malerei  
die Farbe, die Bildhauerei der formgebenden Marmar und säus-  
sche Körperlichkeit, die Dichtkunst das niedergebrückte Wort. Die

— (Einen dreisten Diebstahl) beging am Sonnabend  
nachmittag auf dem höchsten Postamt der stellungslosen Haushälter  
Stetter aus Begeleben. Die 13jährige Tochter des Mühlendiebers  
Schaper sollte 829,95 Mark auf dem Postamt einzahlen. Auf der  
Anweisung war ein Fehler enthalten, den sie am Schalter bemerkte.  
Um den Fehler zu beheben, ging sie an das Schreibtisch und stellte  
die Handtafel, worin sich das Geld befand, unter das Pult. Als sie  
die Tasche wieder auheben wollte, bemerkte sie, daß gleichzeitig ein  
Mann unter dem Pulte durchgriff, die Tasche an sich zog und sofort  
Weisheit nahm. Das Mädchen und ihre Freunde eilten hinter dem  
Mann her, der ihnen aber entkam. Die Mädchen nahmen schließlich  
polizeiliche Hilfe in Anspruch. Der Polizei gelang es, am Bahnhof  
Spiegelverkehr den Dieb festzunehmen. —

**Quedlinburg.** 11. November. (Der städtische Fleisch-  
verkauf,) der am Sonnabend in abgedunkelter Form begonnen hat,  
war sehr rege, so daß am Nachmittag schon einige Fleischsorten völlig  
vergriffen waren. Die Ware ist vorzüglich. Die Preise sind folgende:  
Schweinefleisch: Brachsenstück 85 Pf., Karbonaden mit Speck, Borden-  
schnitten (Blatt und Rami) 90 Pf., Schnitten 93 Pf., Blößen 90 Pf., Rindfleisch: Suppenschnitte 76 Pf., Bratenstück 86 Pf., Gschäfte 10 Pf., Schinken 95 Pf., Fisch 1 Mark. —

**Schönhausen.** 11. November. (Zu einer öffentlichen  
Veranstaltung,) hatte sich trotz des miserablen Wetters am  
Sonntag, nachmittags 1½ Uhr, eine stattliche Zahl Teilnehmer in der  
Sandgrube am Bege zwischen Schönhausen und Eilsdorf eingefunden.  
Genoße Brandes sprach in einer dreiviertelstündiger Rede über den  
Krieg am Balkan und die Stellung des deutschen Volkes dazu, über das  
Wahlrecht zum preußischen Landtag und die durch Kriegs-  
herrschaft hervorgerufene Leitung. Seine Mahnung klang auch hier  
doch aus, den Herrschenden nicht nur zu Zeiten der Reichstagswahl  
den ganzen Wohl im Volke zu zeigen, sondern auch in der übrigen  
Zeit durch ständige Steigerung der Anhänger für die sozialdemokratische  
Zeitung und der Mitgliederzahl der politischen und wirtschaftlichen  
Organisationen. Der Besuch am Schlusse der Rede und das begeisterte  
Fest, welches die Versammelten der sozialdemokratie brachten, zeigte die  
liebrenteinstellung der Teilnehmer mit ihrem Reichstagsabgeordneten. —

**Stuttgart.** 11. November. (Schwerer Unfall.) Der  
Händler Löwner aus Hechingen, der erst vor ungefähr einem Bierfest-  
jahr auf dem herzöglichen Salzwert verunglückte, erlitt am Sonnabend  
vormittag wieder einen Unfall dadurch, daß ihm ein Stein ab-  
fielen wurde. Der Verletzte wurde der Heilige Bergmannstraf-  
in Halle zugeführt. —

**Stendal.** 11. November. (Maul- und Klauenseuche.)  
Aus Witten vor kommt die Rinde von einem abnormalen Ausbruch  
der Maul- und Klauenseuche. Dadurch, daß auch Stendal mit im  
Sperbezirk liegt, entsteht unsrer Geschäftswelt großer Schaden. Der  
Altmärker weiß zu berichten, daß das Verhalten des Besitzers  
H. v. Alvensleben dazu beiträgt, die Verhältnisse zu verschlechtern.  
Einen Vorschlag der Kreise, das trante Vieh abzuschaffen, stimmt  
er nicht zu, wodurch ihm vier Fünftel erlegt werden sollten. —

**Tangermünde.** 19. November. (Die Verjämmlung des  
Sozialdemokratischen Vereins,) am 8. d. M. war möglich  
bejügt. Genoße Körlein gab zunächst den Jahresbericht vom  
3. Quartal, der sich in Grundzüge und Ausgabe, einschließlich eines  
Projektbestandes von 16,30 Mark zu Anfang des Quartals, auf 365,85  
Mark stellt. An die Kreisstasse sind 179,80 Mark abgeführt worden.  
Mitglieder sind vorhanden 275 männliche und 68 weibliche, im ganzen  
343. Dem vorstehen wurde Entlastung ertheilt. Hierzu gab Genoße  
Körlein den Bericht vom Bezirksrat, der bestätig aufgenommen  
wurde. Es erfolgte nun die Aufstellung der Kandidaten zum Stadtparlament.  
Einigimmt wurden zu den Ergänzungswahlen der 3. Klasse  
nominiert die Genossen H. Rosenbaum, Lagerhalter; Max  
Körlin, Zigarettenfabrikant, und F. Czerwinski, Polporteur; als  
Ergebnis für den Genossen Launhauer der Geschäftsführer des  
Fabrikatörerverbandes W. Weinowski. Genossen und Genossen  
von Tangermünde, es liegt nun an euch, daß ihr alle agitatorisch die  
kurze Zeit bis zum Wahltag ausnutzt, denn der Sieg muß unter  
werden trotz aller Widerstand. —

**Tangermünde.** 11. November. (Der Baterländische  
Verein,) hielt am Sonntag sein erstes Sitzungsfest verbunden mit  
Fahneneinweihung ab. Schon vor einigen Tagen wurde die „zechende Ein-

## Graphischer Gesangverein.

Magdeburg, 9. November.

Ein Jubiläumskonzert veranstaltete der Graphische Gesangverein aus Anlaß seines 25jährigen Bestehens im „Clemi“. Die Vereinsleitung hatte einen großen Apparat in Bewegung gesetzt. Zur Mitwirkung waren herangezogen Albrecht von Illumsau und  
Hans Hilden-Barlton und das Händel-Orchester unter Leitung des Majordirektors Krug-Waldsee. Schon die buntfarbige Ausstattung des Programms (Druck: W. Bautsch u. So., Magdeburg) ließ auf besondere  
Genüge bei diesem Konzert schließen. Da der Tag zeigte die  
Vortragsordnung, daß neben der instrumentalen Gestaltung des  
Programms dem Verein wesentliche gesangliche Aufgaben vor-  
behalten bleiben sollten. Daß diese in straffer, energischer Weise  
vom Dirigenten, Kapellmeister Hans Höhne, vorbereitet worden  
waren, ließen alle Nummern sofort erkennen. Die Gesangs-  
disziplin war gut. Den elementaren Grundzügen des Vortrags  
wurde man die innerstädtische Arbeit des Dirigenten an, der mit  
Konsequenz auch der kleinen Vortragsregeln in der Gestaltung nicht  
vergab und lieber einmal die Nebensilben bannten ließ, als  
daß er, wie anderswo bestieß, mit breiter Gemäldigkeit auf  
ihnen verharrte. An diesem Punkte darf aber nun wohl gemacht  
werden. Das Programm war in bezug auf die Auswahl der  
Acappelläste recht geschickt vorgelegt. Es berücksichtigte die  
Literatur, die als geeignete für Gesangvereine mit Namen  
und Bedeutung für die Heimatkunst Georg Langhans  
zu bezeichnen ist. Es durfte auch räumlich nicht das Maß  
überschreiten, das durch die Mitwirkung anderer Doktoren in diesem  
Konzert nur ein bedingtes sein konnte. Von segenhaften großen  
Nummern (die rein musikalisch sollte mindestens ein bißchen  
aufnahmen einen großen Teil des Interesses für sich in Anspruch  
nehmen), die Söhne für Männerchor, Bariton und Tenor  
von Sturm. Beide Chormeister erforderten ein reichliches Stadium  
und einen machtvollen Thonton. Daß auch ein zartes Flöte und  
eine peinliche Textausprache von grohem Augen sein müßten,  
war verständentlich zu erkennen, wo der Sänger an der Sache ein  
kleines Juwel aufzumachen ließ und der blanke Tonendheit  
einen vorübergehenden Hauch einer leichten Erhabung gab. Im  
ganzen war aber beides recht lobenswert. Eine bemerkbare  
Sicherheit gab das beruhigende Gefühl eines guten Ausgangs,  
und wahrheitlich war der Beifall, mit dem Dirigent und Sänger  
am Schlus überdrückt wurden. Der Beifall der Saferi war wohl im  
Stile nicht so recht geeignet, einer bedeutsamen Festrede als  
mächtvolles Abschluß zu dienen.

Die Beteiligung Albrecht von Illumsau als Solist und  
des jünglichen Erstvers auch in eignen Nummern gen. dem  
Konzert einen reichen Schatz und einen würdigen  
Große.

Was ist die sensibelste, feurigste, unvergängliche (und vielleicht  
die unmöglichste) Kunst. Sie ist nur ein Erklären der Seele  
fürs Herz, wie Hans Thoma fröhlich sagte. Die Welten der Kunst  
sind Glanz, Illusion, Phantasie. Weil die Darstellungsmittel und die Wirkungen der Kunst  
eineswegs ungrißbar, anderseits unkontrollierbar sind, weshalb  
sind die Streitfragen der Mußkünster über Wesen, Aufgabe,  
Kunst und Grenzen der Dichtkunst über Bedeutung und Wirkungs-  
kraft eines großen Komponisten im Grunde so unschätzbar. Man  
wird niemals durch Worte, philosophische Definitionen und dialektische  
Haarphilosophie überzeugen können, wo das persönliche  
Gefühl, das einzelnen entgegensteht. Ein Beispiel hierfür in die  
von Bernd und Böhl herkommende moderne Programmierung  
der zeitgenössischen Komponisten schreibt nach wie vor Ton-  
dichtungen, aussonische Dichtungen, einfältige Sinfonien, die einen  
dialektischen Beruf behandelten, eine literarische Poetie oder, in  
den wenigen Fällen, ein seelisches Motiv in musikalische Stim-  
mungen ausdrücken und umzulegen suchen. Die neuähnlichen  
unter den musikalischen Komponisten und Sachverständigen aber  
beweisen ans Flipp und klar, daß die Programmistik tot ist, weil  
wir die Zeit wieder nach geschlossenen Melodien und Formen  
verlangt. Weil die absolute Muß wieder den Sieg gewonnen hat  
über die schildernde Muß. Kann sein, daß dieser Wandel des  
Geschmacks nur in vorübergehenden Modernisierungen beruht, kann  
sein, daß die musikalische Seele aus inneren Gründen zu dieser  
Entwickelungshoffe, die jemals realitären ausfüllt, angeleitet ist.  
Beweisen läßt sich in solchen intimen Fragen  
aber die schildernde Muß. Kann sein, daß dieser Wandel des  
Geschmacks nur in vorübergehenden Modernisierungen beruht, kann  
sein, daß die musikalische Seele aus inneren Gründen zu dieser  
Entwickelungshoffe, die jemals realitären ausfüllt, angeleitet ist.  
Beweisen läßt sich in solchen intimen Fragen  
aber die schildernde Muß, die Gefühle des einzelnen.  
Sieger liegen nur durch die Wendungen im musikalischen



# 3. Beilage zur Volksstimme.

Nr. 265.

Magdeburg, Dienstag den 12. November 1912.

23. Jahrgang.

## Aus der Gewerkschaftsbewegung.

**Aussperrung von mehr als 2000 Metallarbeitern in Westfalen.** Nach Ablauf der 14-tägigen Kündigungsfrist erfolgte am Sonnabend die Aussperrung von mehr als 2000 Metallarbeitern, nachdem die Verhandlungen des Arbeiterausschusses mit dem Vertreter der Firma Schröder u. So. ergebnislos verlaufen sind. —

**Schon wieder eine christliche Verleumdung gerichtlich festgestellt!** Der Geschäftsführer der Zweigstelle Lüdenscheid des Deutschen Bauarbeiterverbandes, Genosse Ferdinand Schmidt, war gelegentlich einer Bauarbeiter-Aussperrung von den Christlichen schwer verleumdet worden. Der Christliche Wagner hatte behauptet, Schmidt habe deshalb eine Einigung herbeiführen wollen, weil er bestochen sei. Ein anderer Christlicher namens Reitd hat behauptet, dass Schmidt hinter dem Rücken des Christlichen Bauarbeiterverbandes, mit dem zusammen der Kampf geführt wurde, einen Vertrag mit den Unternehmern abgeschlossen und ihn als einen Lumpen bezeichnet habe. Schmidt strengte Klage an, über die das Schöffengericht in Hagen i. W. verhandelte. Durch Zeugen wurde festgestellt, dass die Behauptungen der beiden Christlichen unwahr waren und dass Schmidt völlig korrekt gehandelt hat. Das Urteil lautete gegen Wagner auf 6 Mark und gegen Reitd auf 10 Mark Geldstrafe und Tragung der Kosten. —

**Die Züchtung der Gelben im Fleischergewerbe.** Im Fleischergewerbe bestehen allerorts noch lokale Vereine der Gehilfen, die neben dem geselligen Verkehr auch zünftlerische Gebräuche pflegen. Ihr Einfluss in den lokalen Vereinen hat die Annunzien und vornehmlich den Fleischermeisterverband auf den Gedanken gebracht, die Mitglieder dieser Vereine zu einer willigen Truppe zu erziehen, die sie bei Streiken und auch gegen die ihnen verhafteten Gelehrtenorganisation gebrauchen könnte. Das Ziel des Fleischermeisterverbandes war, die Zusammensetzung aller Vereine zu einem, über das ganze Reich sich erstreckenden „gelben Bund“. Zur Verwirklichung ihrer Idee fanden sie einen passenden Strohmann, der die Gründung dieses Bundes mit Unternehmertadel betrieb. Und die einzelnen Annunzien halfen dort, wo die lokalen Vereine sich sträubten, mit „hartem“ Druck nach. Die Mittel aus Unternehmerkreisen flossen so reichlich, dass bald eine gelbe Bettung herausgegeben und ein Agitator mit 3- bis 4000 Mark Gehalt angestellt werden konnte. Heute hat dieser gelbe Bund bereits drei bestehende Vereine, die die Geschäfte der Unternehmer besorgen. An Beitrag erhebt dieser Bund pro Mitglied und Jahr 2,40 Mark, die Mitgliederzahl soll nach ihren eigenen Angaben etwas über 5000 betragen. Es ist also leicht auszurechnen, dass die Fleischermeister sich ihre gelbe Schutzeinheit etwas kosten lassen. Die Gelben müssen nun allerorts die Adressen der organisierten Gelehrten sammeln und den Annunzien überständen, die dann für die Verteilung der organisierten Gelehrten Sorge tragen. Mehr als je sind die Fleischermeister deshalb auf die Unterstützung der organisierten Arbeiter angewiesen. Der Fleischerverband verlangt keine materielle Unterstützung. Aber die moralische Unterstützung der gesamten Arbeiter braucht der Verband unbedingt, wenn er dem Vernichtungskampf der Fleischermeister und ihrer Gelben wirksam entgegenstehen will. Wer auch die Konkurrenz, die Großkaufsgesellschaft deutscher Konzernvereine, Fabrikantinnen und Arbeitersoziale könnten sehr viel zur Unterstützung der von rücksichtigen Bürgern bedrohten Fleischer-

organisation tun, wenn sie nur beim Bezug von Wurst- und Fleischwaren auch prüfen würden, ob bei jenen Fleischermeistern Karibträume abgeschlossen sind oder ob zum mindesten organisierte Gelehrten im Betrieb vorhanden und geduldet werden. —

**25 Jahre Steinsekerorganisation.** Der Verband der Steinseker blickt in diesen Tagen auf ein 25jähriges Bestehen zurück. Unstreitig groß sind die Erfolge, die der nur kleine Verband in dieser Zeit errungen hat; fast noch größer aber sind die Fortschritte in der geistigen Entwicklung, auf die der Verband heute zurückblicken kann. Der Verband ist nämlich etwas ganz anderes geworden, als er nach dem Willen seiner Gründer einst werden sollte. An seiner Wiege standen nur ausgesprochene Zünftler, und eine Kunstorganisation sollte auch die Zentralorganisation werden, die nach einem Kongressbeschluss vom November 1886 im Jahre 1887 ins Leben trat. Nicht die Regelung der Lohn- und Arbeitsbedingungen, nicht die Erstrebung günstigerer Löhne war die Aufgabe, die dem Verein gesteckt wurde, sondern die „Verbeiführung eines geregelten Gelehrtenwesens im Steinsekergewerbe“. Alles, was keinen zünftigen Lehrbrief aufzuweisen hatte, sollte nicht nur von dieser Organisation ausgeschlossen sein, sondern die Gründer bildeten sich sogar ein, Nichtzünftige aus dem Beruf ausschalten zu können. Es hat harter Kampf in den eignen Reihen bedurft, bis die Steinseker begriffen hatten, dass auch sie in die Reihen der klassenbewussten Arbeiter gehören, und besonders in Berlin, dem geistigen und finanziellen Zentrum des Verbandes, hat dieser Kampf am heftigsten gekämpft. Endlich im Jahre 1892 gelang es, das Prinzip der Kampforganisation wenigstens äußerlich zum Durchbruch zu bringen. Aber es ging nun doch auch in materieller Hinsicht mit Riesenschritten vorwärts. Das beweist am besten eine Gegenüberstellung der Löhne in den acht Orten, die bei der Gründung dem Verband beitreten, mit den Löhnen heute:

	Stundenlohn
Berlin	1887: 45 bis 50 Pf.
Dresden	37
Königsberg	28 bis 33
Stettin	35
Halle a. d. S.	30 bis 35
Potsdam	35 bis 40
Nordhausen	27 bis 30
Dresden	4 bis 5 Mark Tagelohn
	87 bis 100

Das ist eine Steigerung um durchschnittlich 100 Prozent. Es sind doch nicht einmal die größten Fortschritte, die gemacht worden sind. Es sind mehrere Orte vorhanden, in denen die eingetretene Lohnsteigerung bis zu 150 Prozent betragen. Mit der Steigerung der Löhne hat die Verkürzung der Arbeitszeit gleichen Schritt gehalten. Sie ist vielfach um 2 bis 3, ja selbst bis zu 4 Stunden pro Tag herabgesetzt worden. Die große Mehrzahl der Berufssangehörigen arbeitet heute nur noch 10 Stunden und weniger; mehr als die Hälfte hat die 9- und 9½-stündige Arbeitszeit, während noch Anfang der vorherigen die 10½-stündige Arbeitszeit die Ausnahme bildete und Arbeitszeiten bis zu 14 Stunden die Regel waren. Gewöhnlich sind aber auch die Opfer, die die Mitglieder gebracht haben. Im Jahre 1892, dem letzten Jahre der Kunstorganisation, brachten die 2250 Mitglieder etwas über 8000 Mark auf. Im Jahre 1911 betrug die Mitgliederzahl 10.701, die Gesamteinnahme 313.270 Mark. Relativ zählt der Verband heute zu den stärksten Organisationen, da er circa 50 Prozent der Berufssangehörigen umfasst. Insgesamt hat der Verband seit seiner Gründung 1893 rund 1.830.000 Mark

ausgebracht. Davon wurden ausgegeben: für Streikunterstützung 603.282 Mark, Gewerkegruppenunterstützung 15.429 Mark, Streikunterstützung 32.617 Mark, Agitation 150.092 Mark, Notfälle 21.293 Mark, Krankenunterstützung (seit 1904) 118.105 Mark, Sterbeunterstützung (seit 1900) 100.874 Mark, Reiseunterstützung 22.440 Mark. —

## Gerichts-Zeitung.

Schwurgericht Magdeburg.

Sitzung vom 9. November 1912.

**Meineid.** Die Schlussverhandlung richtet sich gegen den Dienstleicht Friedrich Michel aus Loburg, geboren 1892, wegen wissentlichem Meineids. Der Sachverhalt ist folgender: Am 11. März d. J. wurde dem Fleischer Weigel zu Magdeburg ein in der Werkstatt vor ein Grundstück hingestelltes Fahrrad gestohlen. Als Täter wurde der Schlosser Willi Thiele zur Verantwortung gezogen, er behauptete aber in der Verhandlung vor dem Schöffengericht am 21. Mai, das Rad habe er von Michel als Pfand für die von ihm geschuldete 12 Mark bekommen und in die Wohnung einer Frau geschaft, wo es ermittelt wurde. Es wurde deshalb die kommissarische Zeugenvernehmung des Michel, der in der Anstalt zu Gommern eine Gefängnisstrafe verbüßte, beschlossen, und er bestand vor dem Amtsrichter darauf, dass er am 7. Juni, er habe nie solches Fahrrad im Besitz gehabt, überhaupt nie ein Rad dem Thiele als Pfand gegeben. Der ganze Sachverhalt sei ihm völlig unbekannt. Auf Grund dieser Aussage wurde Thiele am 14. Juni wegen Diebstahls zu 3 Monaten Gefängnis verurteilt. Hinterher ronte den Michel die Tat, er ließ sich vorführen und gestand ein, er habe das Fahrrad gestohlen und dem Thiele ausgehändigt. Die falsche Aussage habe er aus Furcht vor Bestrafung gemacht. Mit Thiele habe er vereinbart gehabt, er solle das Rad verkaufen und den Erlös mit ihm teilen. Geld sei er ihm nicht schuldig gewesen. Sie hätten beide gemeinschaftlich Diebstähle ausgeführt und er — Michel — sei deswegen von der Strafklammer am 15. Juli d. J. zu 1 Jahr 6 Monaten Gefängnis verurteilt, die er zurzeit verbürgt. Auf Grund dieses Geständnisses bejahten die Geschworenen die Schuldsprüchen mit dem Strafmilderungsgrund aus § 157 des Strafgesetzbuchs. Demgemäß verurteilte der Gerichtshof den Angeklagten zusätzlich zu 1 Jahr Gefängnis. —

## Aus dem Geschäftsverkehr.



## Hinnerk, der Knecht.

Roman von Bruns Wagner.

(1. Fortsetzung.) Rosbrunn verarbeitet.

„Das gut sein, Ließe,“ sagte Hinnerk tröstend. „Was wirst Du Dich über den Narren ärgern?“ Sie ließ die Hände sinken. „Wenn er bloß ein Narr wäre! Überall spioniert er hinter mir her. Ich fürchte mich ordentlich, allein auf den Boden oder in den Milscheller zu gehen. Jamer springt er mir in den Weg, wie eine giftige Kröte.“

„Dann sage ihm das nächste Mal, ich würde ihm eine Tracht Prügel —“ Er brach mitten im Satz ab vor dem vorwurfsvollen Blicke des Mädchens.

„Psuh!“ sagte sie. „An so einem kann man sich doch nicht vergreifen!“

„Weil er bucklig ist und hinkt?“ fragte Hinnerk ärgerlich zurück. „Wer Schläge verdient, muss Schläge haben.“

Eine laute Frauenstimme rief über den Hof: „Ließe!“

„Zeigt hat er's seiner Schwester gesagt, dass er uns hier getroffen hat,“ stieß das Mädchen ängstlich hervor. „Bleib noch einen Augenblick hier, Hinnerk,“ bat sie, „damit sie uns nicht zusammen herauskommen sieht.“

„Ließe! Wo steckst Du?“ flang es laut vom Wohnhaus herüber. Es war eine klare Frauenstimme mit jenem wohltonenden Akzent, der oft die leidenschaftliche Natur verrät. Hinnerk legte das Werkzeug, das er bei der Arbeit am Wagen gebraucht hatte, in den Kasten. Dabei horchte er hinüber nach dem Haus, ob Ließe wohl mit scheltenen Worten empfangen würde. Aber es blieb alles still. Dann überkam den Knecht, der den Werkzeugkasten in die Ecke geschieben hatte, das sonderbare Gefühl, als werde er beobachtet. Er drehte sich langsam um. In der Tür stand Gefine Niemann, die Bauerschöchter.

Gegen das hereinflutende Sonnenlicht hob sich ihre stolze Gestalt in großen Linien ab. Auf ihrem rotbraunen Haar, das sie in schweren Flechten um das Haupt gelegt trug, glimmt goldenes Funken. Der graue Rock, der bis zu den Knöcheln hinabfiel, hielt sich in den Hüften eng an ihren Körper an; und die helle Bluse umspannte straff die wohlgeformte Büste. Die linke Hand hatte sie in die Seite gestemmt, während der rechte Arm lässig herabhängt. Ein spöttisches Lächeln umschwebte die vollen, roten Lippen, und aus den grauen Augen sprach Siegesbewusstsein, als sie jetzt den jungen Knecht, ohne ein Wort zu sagen, musterte. In Hinnerks Antik war die helle Röte getreten. Er fühlte es und errötete deshalb noch mehr. Aber er hielt den Blick des Mädchens aus und begegnete ihm mit einem Ausdruck trockiger Verschlossenheit, der seinem Gesicht etwas finstres verlieh.

Es lag offenkundiges Wohlgefallen in der Art, wie Gefine

den Knecht ihres Vaters betrachtete. Er überragte sie selbst fast um Hauptschlange. Schlanke wie eine Tanne war er gewachsen, wenn er sich auch nachlässig hielt. In die breite, gebräunte Stirn ringelten sich ihm hellblonde Wölkchen, die auch an den Ohren und im Nacken in weichem Getänzel sich üppig vordeutzen. Über den festgeschnittenen schwulen Lippen schimmerte ein goldiger Glanz. Beide sahen sich an, eins wartete auf das erste Wort des andern. Das war nur ein kurzer Augenblick, dann lachte Gefine hell auf — das klang wie Vogelruf, melodisch und weich — und nun überflog auch des Knechtes Gesicht ein flüchtiger Schein, wie von einem unterdrückten Lächeln. Und er sagte ernst: „Zoll ich was, Gefine Niemann?“

Sie antwortete nicht gleich. Dann sagte sie: „Ich wollte nur jehen, ob hier was los ist. Die Ließe, das duane Ding, hatte einen ganz roten Kopf. Ihr habt Euch wohl gezankt?“ Es schüttelte bloß den Kopf. Da trat Gefine in den Schuppen, dicht vor den Knecht und sagte ärgerlich: „Was habt Ihr nur miteinander? Das Kind ist erst sechzehn Jahre alt und so müdig und schmal. Das ist doch nichts für Dich, Hinnerk!“

Ein böser Blick aus ihren grauen Augen funkelte ihm entgegen. Es fiel dem Knechte zum erstenmal auf, dass Gefine ähnliche Augen hatte wie ihr Bruder, der bucklige Kritschan. Wenn sie zornig war, leuchtete es grünlich auf in ihren Augen. Rätselangen, dachte der Knecht. Aber er sagte ganz ruhig mit der Behaglichkeit, die dem niederdutschen Landbewohner eigen ist: „Was sollen wir miteinander haben?“

„Eine Liebschaft, wenn Du's wissen willst!“ rief sie heftig. „Schämen solltest Du Dich — der große Bruder und das armelose Kritschelchen! Und wenn Du's etwa befürchten willst — der Kritschan hat Euch schon bald ein dutzendmal photographiert, — auf dem Heuhaufen, am Grabenrand, am Brunnen — und einmal hast Du sie sogar in den Armen gehalten.“ — „Das ist nicht wahr!“ sagte er aufbrausend. „Der Kritschan liegt!“

„Läßt die Photographie auch?“ fragte sie spöttisch zurück und zog unter ihrer Schürze ein kleines, zusammengerolltes Blatt hervor. Sie glättete es und hielt es dem Knechte hin. Er machte ein verdutztes Gesicht. „Habe ich recht?“ fragte sie triumphierend. Wirklich, das war er selbst — ganz deutlich, von den Knieen an; und auf den Armen hielt er die Ließe, fest an sich gepreßt; ihre nackten Beine baumelten lang unter dem kurzen Rock herab.

Aber plötzlich lachte Hinnerk vergnügt auf: „Ja, das ist wahr!“ rief er aus. „Auf den Armen habe ich sie gehabt. Das war damals, als nach dem großen Regen die Fauchenbrüche übergelaufen waren. Da habe ich sie durch die Herbergschwemmung getragen, damit sie nicht durch das eßige Zeug zupatricken brauchte.“

„Würdest Du mich auch hinübertragen?“ fragte Gefine

Er kniff die Augen halb zu und machte ein schlaues Gesicht. Dabei sah er sie von oben bis unten prüfend an. „So leicht wie die Ließe seit Ihr nicht, Gefine Niemann,“ sagte er dann und tat, als überlegte er noch. „Hundert- und fünfzig Pfund Leibgewicht trage ich Euch doch.“ jüngte er hinzu, während der Schalk in seinen Augen sah. Sie tat beleidigt. „Hundertundfünfzig Pfund! Ich bin doch kein Dragoner. Aber ich glaube, Ihr wären auch meine hundertundzweihundertzig zuviel. Du hast ja keinen Schneid!“

Plötzlich blieb sich Hinnerk und umschlang mit beiden Armen Gefines Beine oberhalb der Knie. Mit einem Rucke hob er sie in die Höhe, und nun sah sie auf seinem linken Arme, während er sie mit dem rechten hielt. Sie hatte einen leisen Schrei ausgestoßen, halb vor Schreck, halb vor Entzücken; und nun ließ er mit ihr im Schuppen auf und ab, dass sie ängstlich zur Vorsicht mahnen musste, damit sie sich nicht mit dem Kopf an die schrägen Balken in den Ecken stieß. „Und nun rufen wir den Kritschan, dass er uns photographiert,“ sagte Hinnerk mit ernsterhafter Miene und schritt auf das Tor zu. Gefine versuchte sich loszumachen, indem sie mit den Beinen sich gegen seine Arme stemmte, während sie ihm mit den Händen in die Haare fuhr. Aber er lachte nur und hielt sie ganz fest. „Erst photographieren, dann los ich ganz los,“ meinte er trocken.

Da legte sie sich aufs Bett. „Hinnerk, mach mich nicht zum Narren! Wenn Kritschan das sieht, der läuft im ganzen Dorfe herum und erzählt acht Tage lang nichts andres. Las mich los, Hinnerk! Zeigt ist's genug. Ich will nicht mehr!“ Er setzte sie auf den Leiterwagen und gab sie frei. „Du bist überbeschäftigt,“ sagte sie, aber sie lachte dabei. Und dann hob sie die Hand und gab ihm einen leichten Schlag auf die linke Wange; es war mehr wie eine Liebkosung als wie ein Schlag. Aber er ergriff ihre Rechte mit festem Griff und hielt sie. „Schlagen lasst mich von niemand!“ grölte er.

Da fuhr sie ihm mit der freien Linken über das Gesicht, und ihre Augen blitzten ihn übermäßig an. „Du bist ein Dummkopf, Hinnerk!“ Und als er sie losließ, sprang sie mit raschen Schritten durch das Tor ins Freie. Doch draußen blieb sie stehen; ihr Gesicht wurde plötzlich ernst. „Wenn das mit der Ließe nicht aufhört, dann muss sie aus dem Hause. Ich will das nicht mit ansehen. Verlobst Du mich, mein Jung? Ich will nicht!“ Damit drehte sie sich hoheitsvoll um und schritt, ohne sich umzusehen, dem Wohnhaus zu.

Hinnerk starre ihr nach. Zu seinem Blicke lag ein trostloses Sichmachen gegen den Eindruck, den das Mädchen auf ihn gemacht hatte. Als sie im Hause verschwunden war, nahm er die Heugabel aus der Ecke des Schuppens und schlenderte langsam nach der Ließe hinaus, auf der das Kleidchen der Einführung harrte.

(Fortsetzung folgt.)



# Für 55 Pfg. ein Pfund allerfeinste Kunstbutter

kann sich jede Hausfrau mit dem gesetzlich geschützten Kunstbutter-Apparat **Deutschland** nach unserm Rezept spielend leicht innerhalb 20 Minuten selbst herstellen.

**Geruch, Geschmack und Aussehen wie beste Naturbutter.**  
Keinerlei Oelgeschmack wie bei jeder Margarine.  
Für alle Zwecke verwendbar; bräunt und schäumt; spritzt nicht.  
Mehr als 80 Prozent Fettgehalt, wie beste Naturbutter,  
Aerztlich empfohlen.

Der Kunstbutter-Apparat **Deutschland** ermöglicht die Herstellung von 1 bis 4 Pfund Kunstbutter auf einmal innerhalb 20 Minuten zum Preise von nur zirka 55 Pfg. pro Pfund.

Jeden Vormittag 11 Uhr und nachmittag 4 Uhr Schabuttern mit Gratis-Kostproben.

## Deutsche Hausbutter-Industrie

Magdeburg, Kaiserstr. 38, gegenüber dem Museum.

Neue und getragene  
Straßen- u. Gesellschaftskleider  
Straußfedern  
Phantasie und Flügel  
in großer Auswahl 4588  
Möbel, Tischlerbrücke 29, 1. Et.

**Strümpfe** selbstgestrickte, er-  
hält man billig  
bei F. March, Breitenweg 93, 1. Westerhäuser Str. 40, pt. 2. Ging.

**Billig! Schuhwaren**

Schmidtstraße 44

Herren-, Damen-, Kinderschuhe  
u. -stiefel in Chevreaux Boxcaft  
u. andern Sorten Leder, Plüscher-  
söckchen und -pantoffel, auch aus  
Gelegenheitskäufen u. ff. Partie-  
Waren billig nur 400

44 Schmidtstraße 44

Harmonika, Freihändig, gut erk.  
billig zu verkaufen Sudenburg,

Breitenweg 93, 1. Westerhäuser Str. 40, pt. 2. Ging.

**Vornehm**

wirkte ein zartes, reines Gesicht, ro-  
siges, jugendliches Aussehen,  
weiße, jämmerliche Haut und ein  
blondes schöner Teint. Alles  
dies erzeugte die allein echte  
Stecherwerb-Littennichseife  
zu St. 50 Pf., ferner machte der  
Cream Dada

rote, lebhafte Haut in einer Nacht  
weiß u. sanftweich. Tube 50 Pf. i. d.

Vittoria-Apotheke, Kaiserstr. 94b,

Löwen-Apotheke, Alter Markt 22,

Königlichstädt. Apotheke, Brüderstr. 1

Hof-Apotheke, Breiterweg 158,

bei Hennberg & Co. Nachfolger,

Wilhelmstraße 19.

Rich. Jantrot, Tischlerbrücke 22,

Bernhard Wienrich, Vittoriastr. 1,

Gustav Hubert, Jakobstraße 16,

Germ. Lorenz, Alter Markt 28,

St. Wirth Nachflg., Breiterweg 157,

Winedi. Döwaldi, Breitenweg 219,

In Buckau: Rothen-Apotheke,

In Neustadt: Dr. Bandex, 831

In Friedrichstadt: Apoth. Feuerer

In Sudenburg: S. Starckoff,

In Wilhelmst.: S. Schnitzhagen.

**Pelzstolas**

in großer Auswahl, sehr günstige

Gelegenheit, sofort billig zu ver-

kaufen, Blumenthalstraße 2, r. 1 Fr.

**Rabattvereins Burg?**

4616 des

Weil diese in

45 Geschäften

zur Ausgabe gelangen und dadurch ein

schnelle ros. Postwerden der Bücher ermöglicht wird.

**Die neuen Stoffe und Modebilder**

für Herbst und Winter

:::: sind eingetroffen ::::

4670

**L. Mannheimer**

Spezialgeschäft für feine Herren-Maßschneiderei

bei minimalsten Preisen

4670

**Calbe a. Sa.**

Den Lesern bei Einkäufen

zur Beachtung empfohlen

C. Werner, Schulw., Repr. Werkst.

Tu. Syllwasschy, Tapeten, Linol.

Fritz Leuschner, Zahnarzt.

M. Sander, Bäckerei, Kaiserstr. 4.

P. Reyer, Kolonw., Spirituosen.

Stassfurt

S. & M. Crohn

Manufakturw.

u. Herr. Konf.

Stendal

Bergbrauerei A.-G.

Ott. Richter, Brauerei.

W. Kunzwerth, Restaur. Breites.

K. Grothe, Rest., Elisabethstr. 3.

M. Friedl, Lederhüdl., Karlsstr. 15.

G. Stabenow, Fleischermeister.

P. Altrock, Spezial-Schäf.

A. Wohlfarth's Nohf.

Fleischern, Breitest. 10

Reupke

Thale a. H.

Wilh. Wiese, Kolonw., Delikates.

Wanzleben

O. Schmerschneider-Nacht. Manufakt.

Wernigerode-Hasserode

Ott. Dortmund, Cigarr.-Spezialh.

M. Görnemann, Kolonialwaren.

W. Hildebrandt, Kauf. f. Lebensmittel.

F. Suhrbier, Kolonialw., Kurzw.

U. Wegeber, Kornbranntweinbr.

Wolmirstedt

A. Fricke, Elbeuer Landbrot.

Adler-Drogerie

4670

**Bezugsquellen-Verzeichnis**

Abzahlungsgeschäfte

Erscheint 3 mal

wöchentlich

**Auf Credit.**

Möbel, Betten, Polster-

Waren

größt. Geschäft dies. Arts. Platz

**S. OSSWALD**

Warenkreditgeschäft,

Magdeburg, alte Ulrichstr. 14

**A. Friedländer**

Magdeburg, Breiterweg 118

**Möbel u. Waren**

auf

**Kredit.**

Besichtigung erbeten.

Gegründet 1872.

**Neutral**

Bürgerliches Brauhaus

Gernrode a. H.

**GERO-BRAU**

G. m. b. H.

**Graauer Brauerei**

b. H.

**Fleischerei**

Bandagen, Gummilw.

Hiller, Herm., Goldschmiedebr. 16

**bierbrauerei, Bierhandl.**

Rathel, H. (A. Müller), Friedr.-St. 68.

Schmidt, A., Burg.

Zimmermann, Isaeif, Halberstadt: Bernhard Krüssel, Biscdorf.

**Leopoldshall**

Bandagen, Gummiw.

Arnold, Otto, Freiestr. 21.

O. Blum, Petersb. 8, Spz. Th. K. Wiss. 50° C.

Bortfeld, M., Jakobstr. 51.

A. Bochert, Breiterweg 101.

Karl Dänhardt, Breiterweg 31.

Grosche, Götzfr., Gr. Mühlentstr. 8.

Kopp, H., Neuhausen-Str. 5.

Krüger, Gustav, Cracau.

Zimmermann, Isaeif, Halberstadt: Bernhard Krüssel, Biscdorf.

**Leopoldshall**

Bandagen, Gummiw.

Arnold, Otto, Freiestr. 21.

O. Blum, Petersb. 8, Spz. Th. K. Wiss. 50° C.

Bortfeld, M., Jakobstr. 51.

A. Bochert, Breiterweg 101.

Karl Dänhardt, Breiterweg 31.

Grosche, Götzfr., Gr. Mühlentstr. 8.

Kopp, H., Neuhausen-Str. 5.

Krüger, Gustav, Cracau.

Zimmermann, Isaeif, Halberstadt: Bernhard Krüssel, Biscdorf.

**Leopoldshall**

Bandagen, Gummiw.

Arnold, Otto, Freiestr. 21.

O. Blum, Petersb. 8, Spz. Th. K. Wiss. 50° C.

Bortfeld, M., Jakobstr. 51.

A. Bochert, Breiterweg 101.

Karl Dänhardt, Breiterweg 31.

Grosche, Götzfr., Gr. Mühlentstr. 8.

Kopp, H., Neuhausen-Str. 5.

Krüger, Gustav, Cracau.

Zimmermann, Isaeif, Halberstadt: Bernhard Krüssel, Biscdorf.

**Leopoldshall**

Bandagen, Gummiw.

Arnold, Otto, Freiestr. 21.

O. Blum, Petersb. 8, Spz. Th. K. Wiss. 50° C.

Bortfeld, M., Jakobstr. 51.

A. Bochert, Breiterweg 101.

Karl Dänhardt, Breiterweg 31.

Grosche, Götzfr., Gr. Mühlentstr. 8.

Kopp, H., Neuhausen

# Konsumverein

für Magdeburg und Umg.  
Eingetragene Genossenschaft mit beschr. Haftpflicht.

Als wirklich preiswert empfehlen wir  
unseren Mitgliedern

## garant. reinen Kakao

Pfd. nur 88 Pfennig  
deutsche u. holländische Kakao in Paketen  
und Büchsen zu verschiedenen Preisen.

## Reinen Bienenhonig

Glas Mf. 1.00 (ohne Glas)

## Marmeladen Kunsthonig, Rübensaft

ausgewogen und in Büchsen

## Zitronat-Sirup

## Pflanzen-Margarine Sanella GEG Rheinosa

ganz vorzügliche Sorten

## Margarine (lose)

4531 Pfund 76 und 68 pf.

## „Neuer Kostbar“

allerfeinste Margarine Pfund 90 pf.

## Zur gesl. Beachtung!

Aus dem vorliegenden Jahre, dem letzten  
in diesem Jahre, können wir Kohlen zu dem  
seitherigen Preise nur noch liefern, wenn  
die Bestellungen bis nächsten Donnerstag  
abend in den Lägern abgegeben werden.

# Rheinperle Solo

Margarine, die Elitemarken der Branche ersetzen  
feinste Butter

In Geschmack, Aroma  
und Bekömmlichkeit bester Butter  
gleich, aber wesentlich billiger. — Ueberall erhältlich.  
Allein. Fabrik.: Holl. Marg.-Werke Jurgens & Prinzen, G.m.b.H., Goch (Rhld.)

Zur Anschaffung sehr empfohlen:

## Menschen Schlachthaus!

Bilder vom kommenden Kriege. Von Wilhelm Lamézus.

Preis 1 Mark.

## Die Waffen nieder!

Von Bertu v. Suttner.

Preis broschiert 80 Pf., gebunden 1.20 Mark.

## Die Kommune

Roman von B. und B. Marqueritte.

Preis broschiert 1 Mark, gebunden 1.50 Mark.

## Buchhandlung Volksstimme, Gr. Münzstr. 3.

### Gardelegen.

Allen organisierten Arbeitern zur Mitteilung, daß ich das  
goldfarbe Gast- und Logierhaus, Wöhlberg 86

(vis-à-vis der Post)

täglich erworben habe. Ich empfehle seine Biere, kalte und  
warme Speisen zu jeder Tageszeit. Fremdenzimmer von  
50 Pf. bis 1.50 Mark. — Arbeitervorlagen steht mein Gesellschafts-  
zimmer bei Auszügen zur Verfügung.

Billige und prompte Bedienung sichert zu

J. Erdle.



Reichhaltiger Inhalt — u. a.

Alle für den Arbeiter wichtigen Adressen

Porträts der 110 sozial-

demokratischen Reichs-

tagsabgeordneten

Reichstagsstatistisches

Material über die Reichs-

tagswahlen 1912

Die deutsche Reichsver-

fassung

Arbeiterbildung und Bil-

duungsarbeit

Kinderschutzgesetz

Etwas v. Schnapsboykott

Die Gewerkschaften im

Jahre 1911

Kalenderium sowie Ge-

schichtskalender, Porto-

taxe, Notizbuch

Preis gebunden

:= 50 Pfennig :=

Zu beziehen durch:

Buchhandlung Volksstimme

Gr. Münzstraße 3

und deren Kolporteurs.

## Schlosserei u. Fahrradrepar.-Grundstück

in Vierendorf, Erste Reiholdensiedlung - Magdeburg belegen, soll  
der Zuschuss des 23. November nachm. 3 Uhr, im  
angiebigen Zeitraum bestellt sein. Vermietend unter den im Termin  
bestimmungsmäßigen Bedingungen verfaßt werden. Gebäude gut,  
große Werkstatt, Handwerkszeug vorhanden. Kleiner Garten beim  
Hause. Nachbar: Polizeirevier u. größere Wirtschaften. Sicher-  
heit und günstige Belegung zur Selbstständigkeit. Auch ge-  
eignete für kleinere Betriebe, die später nicht am Erste. Übernahme bald  
Sicherheitserneuerung 1500-2000 Mark.

Carl Reesdorf, Reiholdensiedler, Vermieter.

Elektrische Taschenlampen 4598

Mit 0.90

Taschenlampen 1.00

Taschenlampen 1.20

Taschenlampen 1.40

Taschenlampen 1.60

Hochmoderne Anzüge

a. Stil 12 Mf. zum Ausuchen verkauf

Max Eckstein

Königshoffstraße 5

Ecke Löbischhofstr.

und Buckau,

Schönebecker Str. 105

Wiederverkäufer haben Rabatt.

Küchenzettel der Magdeburger Volksschule

Große Marktstraße 12.

Dienstag: Erbsen mit Rüppen-

spieß.

Mittwoch: Wirsingkohl mit Rind-

fleisch.

Donnerstag: Bohnen-Schweine-

fleisch.

Freitag: Braunkohl m. Schwei-

nebraten und Salzkartoffeln.

Fransen-Speiseaal parterre.

Ein sehr hübsch eingerichteter

Garten mit Laube will. zu verk.

Buckau, Dorotheenstr. 5, Gehrt.

6 Wochen alt, sowie groß

Küferfäuse zur Frühjahrschlachtung ver

Bahn

Magdeburg-Westerhü

Sohlener Straße 40.

Burg

Morgen

Dienstag

Palast-

Theater.

## Wochenbericht des Palast-Theater

nur die allernächsten Aktualitäten, u. a.:

Zum Krieg auf dem Balkan

Die Karikatur der Woche (Fleischkrieg)

Das schwere Stadtbahnunglück auf Bahnh

Jannowitzbrücke in Berlin usw.

Augustins Liebesabenteuer

Zuspiel Auftritt der Offiziere aus „Geisha“

Es ist meine Schwester

großes Drama in 2 Akten.

— Inszeniert von der Nordischen Filmkompanie.

Gespielt von ersten Kopenhagener Hofführungsspielern.

Es ist dieses ein Bild, welches in allen seinen Ein-

heiten als ganz hervorragend bezeichnet werden muß.

Dazu noch diverse Einlagen.

Zu recht zähreinem Besuch mündet auf

Die Direktion. Otto Wohlforth

## Glückspilze

heißt der neueste Monopolspielzug in 2 Akten.

Das Alleinaufführungsrecht für Burg hat das Palast-The

Dieser tolle Zweiter kommt von Freitag an zur Vorführ

Die Kinder des General

(3 Akte) mit Asta Nielsen in der Hauptrolle im da

folgenden Spielplan.

Alleinaufführungsrecht hat nur das Palast-The

In weiterer Folge Lissi Nebuschka, fächerliche

ihauptspielerin, in:

Das Komödiantenfind

Tragödie in 3 Akten.

Alleinaufführungsrecht hat nur das Palast-The

## Eingegangene Druckschriften.

Nicht verlangte Buchbindungen werden nicht zurückgefordert. Bezeichnungen vorbehalten.  
Alle hier angeführte Bücher und Schriften sind auch durch die Buchhandlung der „Schriftsteller“ und deren Kolporteur zu beziehen.

Im Verlag von J. G. W. Dieß Nachf. in Stuttgart ist soeben erschienen: *Entwickelungstheorie* (Darwins Lehre). Geheimverständlich dargestellt von Dr. S. Schulof, Privatdozent für Allgemeine Biologie an der Universität Zürich. Mit 49 Abbildungen im Text. VIII und 312 Seiten. Preis: Broschiert 2,50 Mark, gebunden 3 Mark. Dieses Werk soll die seit längerer Zeit vergriffene Darwinsche Theorie von E. Haeckel erneut. Man darf wohl hoffen, daß die von einem erlärmten Fachgelehrten verfaßte Entwicklungstheorie einem ebenso großen Interesse begegnen wird, wie es seinerzeit bei dem Abelsgeschen Buche der Fall war. Der Verfasser schreibt einleitend zu seiner Arbeit unter andern: Im vorliegenden Werk ist der Versuch gemacht worden, die Entwicklungstheorie in einer Art und Weise darzustellen, die von der bisher üblichen stark abweicht. Die Auffassung, die dieser neuen Darstellung zugrunde liegt, ist vom Verfasser in der nur fachmännern zugänglichen wissenschaftlichen Literatur begründet worden. Die Anforderungen, die an die Kenntnisse des Leser gestellt werden, sind sehr bescheiden. Dagegen wird beim Leser der gute Willen vorausgesetzt, etwas zu lernen. Die populäre Literatur hat die Mission, dem Leser aus den breiten Volkschichten die Arbeitsweise und die Ergebnisse der Wissenschaft in einem seinem Fassungsvermögen angepaßten Stile beizubringen. Über die populäre Literatur soll und kann nicht zum Schlafraffenland werden, wo einem die gebräuten Tauben in den Mund fliegen. Wer etwas lernen will, muß den festen Willen haben, sich durch die schwierige Materie durchzuarbeiten. Und gerade das arbeitende Volk weiß es doch am besten, daß alles, was Bestand haben soll, durch Arbeit errungen werden muß. Man strebe also auch nicht nach einem „mühelosen“ Erwerb wissenschaftlicher Anschauungen, sondern suche sich die Grundbegriffe klarzumachen, mit denen die Wissenschaft arbeitet, und die Zuhören, von denen sie sich zu den weltumspannenden Gedanken erhebt. Dann erst sind die erworbenen Anschauungen auf einer richtigen und festen Grundlage aufgebaut.

Der Arbeiter-Kalender für das Jahr 1913 ist soeben im Verlag der Buchhandlung Vorwärts Paul Singer G. m. b. H., Berlin SW 68, erschienen, und zwar in etwas größerem Format wie bisher. Neben dem üblichen Kalender-Abbressen usw. Material bringt der Kalender wichtige politische und gewerkschaftliche Informationen. So ist das Ergebnis der Reichstagswahlen nach verschiedenen Gesichtspunkten behandelt. Außerdem hat die Gewerkschaftsbewegung in einer Anzahl statistischer Betrachtungen Berücksichtigung gefunden. Auch die wichtige Bildungsfrage kommt in einem Artikel „Arbeiterbildung und Bildungsarbeit“ aus der berufenen Feder des Genossen Heinrich Schulz zu ihrem Recht. Ein sehr instruktiver Artikel des Genossen Emil Eichhorn beschäftigt sich mit der Reichsverfassung. Der Kalender wird wieder ein treuer Ratgeber jedes in der Partei oder Gewerkschaft tätigen Genossen sein. Der Preis beträgt 50 Pf. Alle Buchhändler, Spediteure und Kolporteure halten den Kalender vorrätig.

Protokoll des sozialdemokratischen Parteitags Chemnitz 1912. Verlag Buchhandlung Vorwärts Paul Singer G. m. b. H., Berlin SW 68. Preis 2,50 Mark, gebunden 3,50 Mark. Vereinsausgabe 1,25 Mark, gebunden 1,75 Mark. Die Verhandlungen des Chemnitzer Parteitages sind nicht nur für jeden Sozialdemokraten, sondern für jeden Politiker überhaupt von größtem Interesse. Von den mannigfachen Verhandlungsgegenständen erwähnen wir: Bericht des Parteivorstandes. — Die Lebensmittelsteuerung. — Organisationsstatut. — Reichstagswahlen. — Stichwahlparole. — Bericht der Reichstagsfraktion. — Bergarbeiterfrage. — Imperialismus. — Maizier. — Internationaler Kongreß. — Auschluß-

verschaffungen gegen Kolporteur. Das Protokoll ist durch alle Buchhandlungen, Speditionen und Kolporteure zu beziehen.

Die Kommission, Roman von Paul und Victor Marqueritte, bringt unser Parteiverlag Buchhandlung Vorwärts in Frankfurt a. M. in einer billigen, ungekürzten Vollausgabe auf den Buchmarkt. Das berühmte, jedoch infolge seines hohen Preises von 10 Mark resp. 18 Mark in Arbeiterkreisen fast gar nicht verbreitete Werk wird in dieser Ausgabe broschiert 1 Mark und gebunden 1,50 Mark kosten. Eine farbige, nachvollbare Zeichnung des bekannten Künstlers Paul Haase, die voll revolutionärem Geist den Inhalt so recht charakterisiert, schmückt den Umschlag. Hermann Wendel schreibt eine markante Einleitung zu dem von U. Friede überreichten Werk. Die Brüder Margueritte haben mit diesem geschichtlichen Roman ein Kunstwerk geschaffen, das voll Feuer und Begeisterung den Leser in seinen Bann zieht.

Im Freien. Spannig Originalzeichnungen von Oskar Pleisch. Mit einem Eingangsgedicht von Julius Voehme. Neue 3. Auflage. Preis gebunden 2,50 Mark. Das Buch ist in größerem Format, so wie die andern Pleisch'schen Bilderbücher, und zwar die Holzschnitte in farbigem Druck mit Unterlage einer Tonplatte gedruckt, wodurch dieses hervorragende Bilderbuch, ohne seine Eigenart einzubüßen, dem Kindergeschmack mehr nahe gebracht wird und dadurch noch größere Beliebtheit erreichen dürfte. Verlag von Hegel u. Schade, Leipzig, Bayrische Straße 12.

Neclans Universal-Bibliothek, Neuerscheinungen Oktober-Serie 1912. Nr. 5461—5470. Nr. 5461. Georg Busse-Palma, Reis im Frühling und andre Novellen. Mit dem Bildnis des Verfassers und einer Einleitung von Hugo Wolfgang Philipp. — Inhalt: Zur Einführung. — Reis im Frühling. — Die Kameraden. — Peter Behrmanns Eule. — Andrea Radonda. — Der Auf nach Süden. Geh. 20 Pg. — Nr. 5462. Musiker-Biographien. 31. Band: Johann Strauss. Von Fritz Lange. Mit einem Bildnis Johann Strauss. Geh. 20 Pg. — Nr. 5463. C. L. Görner, Abenteuer mit Der gläserne Pantoffel. Weihnachtskomödie mit Gesang und Tanz in sechs Bildern (Aufzügen), nach dem gleichnamigen Märchen bearbeitet. Musik von Ed. Steigmann. Geh. 20 Pg. — Nr. 5464. Leo N. Tolstoi, Kindheit. Autobiographische Novelle. Aus dem Russischen übertragen und eingeleitet von Adolf Sch. Geh. 40 Pg., elegant geb. 80 Pg. — Nr. 5466. Friedrich Hebbel, Barbier Sittenstein. — Schnad. Zwei Novellen. Geh. 20 Pg. — Nr. 5467. Opernbücher 6.8. Band: Karl Goldmark, Die Königin von Saba. Oper in vier Aufzügen nach einem Text von H. G. Moennighof. Vollständiges Buch. Herausgegeben und eingeleitet von Georg Richard Krause. Geh. 20 Pg. — Nr. 5468 bis 5470. Theodor Mügge, Afraja. Roman in zwei Teilen. 1. Band. Mit einer Einleitung herausgegeben von Max Mendheim. Geh. 80 Pg., elegant geb. 1 Mark. Verlag von Philipp Neefam junior, Leipzig.

Nord und Süd, Herausgeber und Chefredakteur Professor Dr. Ludwig Stein, Berlin W, Lipsiusstrasse 1a. Verlag Schlesische Buchdruckerei, Kunst- und Verlagsanstalt von S. Schmidtlaender, A.G., Breslau. Preis pro Quartal 6 Mark. Novemberheft.

Naturheilverein Bautzen (G. B.). Dienstag den 12. November, abends 8½ Uhr. Sitzung bei Böhme, Kleine Klosterstraße 15/16.

Naturheilverein Bautzen (G. B.). Dienstag den 12. November, abends 8½ Uhr. Versammlung bei Machatsch, Gieße Schönebecker u. Neue Str.

Halberstadt. Gewerkschaftskartei. Am Donnerstag den 14. November, abends 8½ Uhr. Sitzung im Gewerkschaftshaus. 1860

Halberstadt. Frauenabteilung des Sozialdemokratischen Vereins. Mittwoch den 15. November, abends 8½ Uhr. Mitgliederversammlung bei M. Böllmann.

Ring der Modelier-Musterwerke Deutschlands, 1. Versammlung. Versammlungsort: Hotel „Deutschland“, Magdeburg. Brauhausstraße 8; Freundschaftshaus „Neue Freundschaft bei Grietha“, Luisenstraße 28; Hotel „Zentral“, Breitens Restaurant; Vorwärts Burg, Restaurant zur Gründ (Inhaber: G. Probst); Oldendorf; Fideli-Düsseldorf, Höhles Restaurant; Freundschaftshaus, Müller's Restaurant; Einigkeit, Barleben im Gewerkschaftshaus, Bierhalle. Dienstag: Fideli-Düsseldorf bei Köhlis, Grafstraße; Konkordia Alte Neustadt, Restaurant zur Krone, Holstenstraße; Pyramide, Restaurant Alte Gredde. Sonnabend: Konkordia Sudenburg in der „Bergsteier Bierhalle“; Harmonie Biebert im „Sudendorf“. 204

Diesbach. Parteifunktionäre und Gewerkschaftsvorstände. Mittwoch abend 8½ Uhr Sitzung bei Höltje. 1868

Schönebeck. Arbeiter-Gesangverein Freie Sänger. Freitag, Montag, abend pünktlich 8 Uhr Zusammenkunft im „Bürgerhaus“.

Bernigeroode. Frauenabteilung des Sozialdemokratischen Vereins. Mittwoch den 18. d. M., abends 8 Uhr. Versammlung im „Volksgarten“.

## Marktberichte.

Magdeburg, 9. November. (Umtliche Notierungen.) Die Notierungen versiehen sich für 1000 Kil. netto ab Station und frei Magdeburg. Weizen englischer und Sommerfestig, gut 200—205, mittel 180—195, gering bis 150 Pf. — Roggen inländischer ruhig, gut 170—175 Pf. — Gerste heisige Chevalier-fest, gut 200—215 Pf., steife über Rott, gießige Landgerste gut 190—202 Pf., mittel 170—188 Pf., gering bis 150 Pf. — Hafer inländische Futtergerste fest, gut 180 bis 182 Pf. — Mais runder ruhig, gut 161—163 Pf.

## Wasserstände.

+ bedeutet über, — unter Null.

Eger, Eger und Moldau.

Geld Wachs

Zungsdorflau . . .	7. Novbr. + 0.18	8. Novbr. + 0.15	0.02	—
Laun . . .	+ 0.11	+ 0.09	0.02	—
Budweis . . .	+ 0.02	—	0.06	0.07
Prag . . .	—	—	—	—

## Unstrut und Saale.

Straußfurt . . .	9. Novbr. + 1.76	10. Novbr. + 1.80	—	0.05
Weissenfels Untyp. . .	+ 0.68	+ 0.62	0.06	—
Trotha . . .	+ 2.38	+ 2.26	0.12	—
Wilsdruff . . .	+ 1.94	+ 1.80	0.14	—
Bernburg . . .	+ 1.62	+ 1.50	0.12	—
Kalte Überpegel . . .	+ 1.80	+ 1.78	0.08	—
Kalte Unterpegel . . .	+ 1.88	+ 1.80	0.08	—
Grizehne . . .	+ 1.43	+ 1.31	0.12	—

Dessau, Muldenbr. . .	9. Novbr. + 0.66	10. Novbr. + 0.48	0.08	—
Elbe . . .	7. Novbr. — 0.88	8. Novbr. — 0.40	0.02	—
Barby . . .	+ 0.29	+ 0.28	—	—
Wittenberg . . .	+ 2.38	+ 2.26	0.12	—
Wörlitz . . .	+ 1.94	+ 1.80	0.14	—
Löbau . . .	+ 1.62	+ 1.50	0.12	—
Torgau . . .	+ 1.10	+ 1.10	—	—
Wittenberg . . .	+ 2.17	+ 2.16	0.01	—
Stolzau . . .	+ 1.60	+ 1.56	—	—
Endschütz . . .	+ 2.04	+ 1.94	0.10	—
Magdeburg . . .	10. . .	11. . .	—	—
Tangermünde . . .	+ 2.33	+ 2.41	0.08	—
Wittenberge . . .	+ 1.66	+ 1.66	0.29	—
Sömmerda . . .	+ 1.04	+ 1.10	0.06	—
Boitzenburg . . .	+ 0.98	+ 0.98	0.02	—
Hohnhorst . . .	+ 1.10	+ 1.16	0.06	—
Lauenburg . . .	+ 1.10	+ 1.15	—	—

\* Aufzug 11. November. Vergleichstand + 0,50 Pf. Vom Überlauf werden 125 Centimeter Rücken gemeldet.

Magdeburg. Pg.

Haltestelle fast sämtl. Straßenbahnenlinien

→ Breiteweg 51, 51a, 52, Alter Markt 1 u. 2.

Um unsre Leistungsfähigkeit in der Abteilung für

## Blusen und Röcke

zu zeigen, bringen wir einige Angebote daraus:

### 3 Serien Kostümröcke

aus Stoff in engl. Geschmack, marine u. schwarz, mit Knöpfen, Tressen etc. garniert, moderne Schnitte . . . jetzt 3.15 2.45

1.75

Ein Posten

Damen-Blusen 75  
aus getupften u. gestreiften Stoffen,  
reich garniert . . . jetzt Pf.

Ein Posten

Damen-Blusen 1.95  
reine Wolle, mit Spachtelkragen,  
Knopfgarn, auf Futter gearb. jetzt

Ein Posten

Damen-Blusen 4.75  
reine Seide, aparte Streifen, in vielen  
Farben, halsfrei, mit weiß. Kragen u.  
Knopfgratitur, ganz gefüttert jetzt

85  
Pt.

### 3 Serien Unterröcke

aus Halbtuch, Volant mit Samthand garniert  
oder mit bunter Bordüre . . . . . jetzt 1.50 1.20

Nur soweit Vorrat!

MONTAG  
DIENSTAG  
MITTWOCH

MONTAG  
DIENSTAG  
MITTWOCH

# Reste und Restbestände

in fast allen Abteilungen

## spottbillig

<b>Reste</b> und Coupons von Stoffmischstoffen zu Röcken und Kleidern, von Kleiderstoffen, glatt und gemustert, in allen modernen Geweben und Farben, Reihe von Blusenstoffen früher Wert bis 3.25 jetzt Meter 1.45 und 95,-			
<b>Reste</b> und Coupons von Hemdentuch, Linon, Renforcé . . . . .	Serie 1 jetzt Meter 48,-	Serie 2 jetzt Meter 38,-	Serie 3 jetzt Meter 24,-
<b>Reste</b> und Coupons von Schürzenstoffen . . . . .	Serie 1 116 cm breit jetzt Meter 66,-	Serie 2 jetzt Meter 38,-	
<b>Reste</b> und Coupons von Kleiderbarchent, imit. Kleiderflanell . . . . .	Serie 1 jetzt Meter 38,-	Serie 2 jetzt Meter 33,-	
<b>Reste</b> und Coupons von Memdenbarchent, Unterrockmolton . . . . .	Serie 1 jetzt Meter 38,-	Serie 2 jetzt Meter 29,-	
<b>Reste</b> und Coupons von Waschstoffen: Blusen-Zephire, Kleider-Musseline . . . . .	Serie 1 jetzt Meter 35,-	Serie 2 jetzt Meter 25,-	
<b>Restposten</b> weiße Betttücher 150×200 cm . . . jetzt Stück 1.90	Restposten einzelne Damast- u. Satin-Bettbezüge mit 2 Rüschen, angestaut, weit unter Preis!		
<b>Restposten:</b> Einzelne Tischtücher weiß Reinkleinen, Größe 130×160 cm jetzt Stück 2.95	Größe 130×180 cm jetzt Stück 2.45		
<b>Restposten:</b> Einzelne Tischtücher weiß Seidenkleinen, nur in Größe 130×160 cm . . . . .	jetzt Stück 2.45		
<b>Restposten:</b> Servietten zu den Tischtüchern passend, Größe 60×60 cm . . . . .	jetzt ½ Dutzend 2.95		
<b>Restposten:</b> Handtücher weiß Gartentuch, mit roter Kante, 46×110 cm . . . . .	jetzt ½ Dutzend 1.75		
<b>Restposten:</b> Handtücher weiß Drell, Größe 48×110 cm . . . . .	jetzt ½ Dutzend 2.10		
<b>Restposten:</b> Taschentücher weiße Damen-Batistücher, mit Hochbaum . . . . .	früher Dutzend 2.90 jetzt ½ Dutzend 95,-		
<b>Restposten:</b> Schweizer Stickerei-Taschentücher . . . . .	jetzt Stück 35,-		

<b>Restposten</b> Blusen-Seide darunter glatt schwarz; Dauer . . . . .	Meter 85,-
<b>Restposten</b> Cheviot marineblau . . . . .	Meter 65,-
<b>Restposten</b> Blusenstoffe mit und ohne Rauten . . . . .	Meter 75,-
<b>Restposten</b> Rockstoffe bis 130 cm breit . . . . .	Meter 90,-

<b>Portieren</b> Restposten, 1-3 Stück, 2 Stück u. 1 Samtbezug 5.50 4.75 3.50 2.95	
<b>Portieren</b> Restposten, 1-3 Stück, 2 Stück u. 1 Samtbezug 9.75 8.25 5.50 6.75	
<b>Gardinen</b> Restposten, 1-3 Stück, abgesetzte Mette u. ohne 3.50 2.95 2.25 1.75	
<b>Stores</b> Restposten, 1-2 Stück, weiß und ohne 9.50 bis 3.75 2.75 1.95 1.25	
<b>Fenstermüntel</b> 1-2 Stück, bedruckt und ohne 6.75 bis 3.25 2.50 1.75 1.10	
<b>Steppdecken</b> einzeln, in verschiedenem Farben . . . . . 8.50 7.25 5.75 4.75 3.50	
<b>Läuferstoff-Reste</b> enorm billig	

<b>Restposten</b> Kinder-Steppdecken verschiedene Farben . . . . .	Stück 95,-
<b>Restposten</b> Lammrequins bordeng und oliv . . . . .	Stück 95,-
<b>Restposten</b> Madras-Stores . . . . .	Stück 3.45 und 2.95
<b>Restposten</b> Madras-Garnituren 2 Schals und 1 Lammrequin . . . . .	5.25
<b>Restposten</b> Madras-Stoffe regulärer Wert bis 95,- jetzt Meter 48,-	
<b>Restposten</b> Möbel-Kattun helle Decken, zum Aussuchen . . . . .	Meter 32,-
<b>Einzelne</b> Bettvorlagen in Biebel, Velour, Gymnister, Zelle . . . . .	spottbillig

50% SPAREN